

Alles Wissenswerte über unsere Gemeinde



Bürgerinformationsbroschüre

EGELSBACH



Museum zur Ortsgeschichte (links)

IMPRESSUM

■ PUBLIKATIONEN ■ INTERNET ■ KARTOGRAFIE ■ MOBILE WEB

Herausgegeben in Zusammenarbeit mit der Gemeinde Egelsbach. Änderungswünsche, Anregungen und Ergänzungen für die nächste Auflage dieser Broschüre nimmt die Gemeinde Egelsbach entgegen. Titel, Umschlaggestaltung sowie Art und Anordnung des Inhalts sind zugunsten des jeweiligen Inhabers dieser Rechte urheberrechtlich geschützt. Nachdruck und Übersetzungen in Print und Online sind – auch auszugsweise – nicht gestattet.

Fotos:
Gemeinde Egelsbach
Titelseite (oben): George Doyle/thinkstock.de
S. 9 (links): akiebler/fotolia.com
S. 23: photocase.de
S. 25 (oben und unten): stockxpert.com
S. 4, 9 (rechts), 25 (Mitte links): mediaprint infoverlag gmbh

mediaprint infoverlag gmbh
Lechstraße 2 • D-86415 Mering
Tel. +49 (0) 8233 384-0
Fax +49 (0) 8233 384-103
info@mediaprint.info
www.mediaprint.info
www.total-lokal.de

Druck: Gebr. Geiselberger GmbH • Martin-Moser-Straße 23 • 84503 Altötting

63329050 / 8. Auflage / 2013


mediaprint
infoverlag



Grußwort

Egelsbach – eine Gemeinde mit Tradition und Potenzial

Diese Überschrift habe ich nicht umsonst gewählt. Denn erst seit Juni 2012 bin ich Bürgermeister unserer kleinen Gemeinde im Zentrum des prosperierenden Rhein-Main-Gebietes. So freue ich mich sehr, dass ich für diese Bürgerbroschüre das Grußwort schreiben darf.

Als echter „Elschbäcker“ habe ich Egelsbach in den letzten vier Jahrzehnten wachsen sehen. So hat sich z. B. die Einwohnerzahl seit meinem Geburtsjahr 1965 von 7.000 auf über 11.000 erhöht. Mit diesem Wachstum waren und bleiben große Infrastrukturmaßnahmen und entsprechende Ausgaben verbunden. Doch Kommunen müssen auch in angespannten Haushaltslagen strategisch und zukunftsorientiert planen und handeln.

Unsere Gemeinde mit dem Herzen im Wappen hat und wird auch weiterhin ihre sozialpolitische Verantwortung wahrnehmen. So haben wir gerade ein ambitioniertes Ausbauprogramm unserer Kinderbetreuungseinrichtungen am Start.

Seit Erschließung des Baugebietes Brühl hat sich unsere Bevölkerungsstruktur deutlich verjüngt. Viele Familien sind zugezogen und das in ganz kurzer Zeit. Eine wunderbare Entwicklung, der wir, wie bereits erwähnt, Rechnung tragen. Aber wir dürfen bei all diesen Bemühungen nicht unsere, auch immer zahlreicher werdenden,

älteren Mitbürgerinnen und Mitbürger vergessen. Hier müssen wir heute schon die richtigen Weichen stellen.

Im Bereich der Kinderbetreuungseinrichtungen sieht es momentan also sehr gut aus. Aber manch andere kommunale Einrichtung ist in die Jahre gekommen. So wird die Gemeinde Egelsbach neu planen, sanieren, renovieren oder neu bauen müssen. Ein Beispiel ist das Egelsbacher Freibad, ein immer noch schönes, klassisches Familienbad mit erträglichen Eintrittspreisen, weitläufigen Außenflächen und großen Becken. Aber seit der Inbetriebnahme 1971 wurde nicht ausreichend in die Erneuerung der Technik investiert. So sind heute die Betriebskosten immens hoch. Wenn wir uns dieses Schmuckstück erhalten wollen, besteht trotz knapper Kassen akuter Handlungsbedarf. Die Gemeindevertretung ist gerade dabei, intelligente und bezahlbare Lösungen für eine solche Sanierung zu ermitteln.

Den Kosten für diese sozialpolitischen und infrastrukturellen Investitionen stehen allerdings zu geringe Einnahmen aus Gebühren, Steuern und Umlagen entgegen. Hier müssen die verantwortlichen Gremien für die kommenden Jahre ein klares und stringentes Konzept zur Entschuldung beschließen. Hierbei ist Kreativität, gegenseitiges Vertrauen und die verlässliche Zusammenarbeit



zwischen den Beteiligten unerlässlich. Wir müssen uns auf unsere Stärken besinnen und konzentrieren:

- prosperierende Betriebe des Handels, des Handwerks und der Industrie
- viele Arbeitsplätze „am Ort“
- starker Einzelhandel
- zentrale Lage im südlichen Rhein-Main-Gebiet
- optimale Verkehrsanbindung an Fernstraßen und ÖPNV
- ein reges Vereinsleben
- engagierte Bürgerinnen und Bürger
- Naherholungsgebiete vor der Haustür

Aber natürlich ist mir auch klar, dass wir neben den bereits beschriebenen finanziellen Problemen auch in weiteren Lebensbereichen Schwachstellen und Mängel haben. Vom Straßenverkehr über den gravierenden Parkplatzmangel in den älteren Ortsteilen bis zum Bereich rund um den Kirchplatz als histo-



rischem Zentrum unserer Gemeinde. Und natürlich will ich an dieser Stelle auch nicht die Auseinandersetzungen und kontroversen Meinungen über den Flugplatz Egelsbach verschweigen.

So sind in den kommenden Jahren „dicke Brocken“ zu bewegen. Doch ich bin sicher, dass wir gemeinsam einige aus dem Weg räumen können. Ich bitte um Ihre Unterstützung und kritische Begleitung. Vorab herzlichen Dank!

Dies war eine kurze Beschreibung der aktuellen Rahmenbedingungen in „Ihrem“ Egelsbach. Vieles und Gutes ist aber schon vorhanden: Gemeindeverwaltung, Vereine, Firmen und viele (oftmals ehrenamtlich getragene) Institutionen bieten Ihnen ein umfangreiches Beratungs- und Dienstleistungsangebot.

Verschaffen Sie sich mit dieser Broschüre einen Überblick über unseren gemeinsamen Wohn- und Lebensort. Ab sofort haben Sie immer die „richtige“ Telefonnummer parat.

Ich wünsche Ihnen viel Spaß bei der Lektüre!

Mit freundlichen Grüßen

Ihr

Jürgen Sieling
Bürgermeister



Inhaltsverzeichnis

Seite	
1	Grußwort
3	Branchenverzeichnis
5	Sichtbare Ortsgeschichte
7	Partnerschaft
9	Überregionale Aufgaben regional gelöst
10	Öffentliche Einrichtungen
12	Säle, Räume für Veranstaltungen
12	Sporthallen und Plätze
13	Zuschussmöglichkeiten im Umwelt- und Baubereich
14	Wirtschaftsförderung
15	Entsorgung
16	Mitglieder Gemeindevorstand
16	Mitglieder Gemeindevertretung
17	Behördliche Einrichtungen
18	Was erledige ich wo?

Seite	
22	Gesundheitswesen
24	Soziale Fürsorge und andere gemeinnützige Einrichtungen
26	Schulen
26	Kindergärten, Kindertagesstätten und sonstige Einrichtungen der Jugendhilfe
27	Turn- und Sportstätten
27	Kirchen und religiöse Gemeinschaften
28	Egelsbacher Ortsvereine und Verbände
32	Versorgung
32	Banken und Sparkassen
32	Sonstiges
U3	Notruftafel
U2	Impressum

U = Umschlagseite



**Kfz - Meisterbetrieb
T. & W. Windirsch**

- > TÜV & AU
- > Motordiagnose
- > Inspektion nach Herstellervorgabe
- > Klimageservice
- > Urlaubs- & Wintercheck
- > Fahrzeugvermessung
- > Reifen- & Bremsenservice
- > Autoglas (Reparatur & Austausch)

„für alle Fälle und alle Fabrikate“




www.kfz-werkstatt-windirsch.de
 Wolfsgartenstr. 2 Tel.: 06103 / 20 41 85
 63329 Egelsbach Fax: 06103 / 48 82 31



**METZGEREI
Jost-Rauth**
www.jost-rauth.de eigene Herstellung

bœuf de Hohenlohe
 Schwäbisch-Hällisches
 Qualitätsschweinefleisch g.g.A.
 BÄUERLICHE ERZEUGERGEMEINSCHAFT
 SCHWÄBISCH HALL
 www.besh.de

- ◆ Mittags-Tisch
- ◆ Party-Service
- ◆ Salat
- ◆ Käse
- ◆ Fleisch
- ◆ Wurst

Egelsbach: Schulstraße 55 - Tel.: (0 61 03) 4 90 29 - Fax: (0 61 03) 4 43 17
Langen: Bahnstraße/Ecke Schnaingartenstraße - Metzgerei mit Bistro
 Tel.: (0 61 03) 20 47 94 - Fax: (0 61 03) 20 47 95
Götzenhain: Hainer Weg 2A - Tel.: (0 61 03) 8 31 11 18 - Fax: (0 61 03) 8 31 06 47



» Reinklicken und Ihre Kommune mobil erleben «

Sie finden uns unter: www.cityapp.de

Branchenverzeichnis



Liebe Leserinnen, liebe Leser!

Hier finden Sie eine wertvolle Einkaufshilfe, einen Querschnitt leistungsfähiger Betriebe aus Handel, Gewerbe und Industrie, alphabetisch geordnet. Alle diese Betriebe haben die kostenlose Verteilung Ihrer Broschüre ermöglicht. Weitere Informationen finden Sie im Internet unter www.alles-deutschland.de.

Branche	Seite
Arztpraxis	25
Autolackiererei	27
Autoservice	3
Autowerkstatt	2, 27
Bäckerei	4
Beratende Ingenieure	3
Betonlogistik	19
Cafe	4
Chemiefaserindustrie	5

Branche	Seite
Dolmetscherin	17
Dreh- und Fräsmaschinen	12
Elektroanlagen	7
Energieversorger	15
Fachpraxis für Podologie	25
Fenster	13
Fitnesscenter	23
Frottedesign	27
Gebäudemanagement	3

Fortsetzung auf Seite 4

Wandrei

TANKSERVICE & TANKDEMONTAGEN
 Inh. Frank Wandrei
 Schulstr. 32-34
 63329 Egelsbach
 Tel.: 06103-42530
 Fax: 06103-8045747

seit über
40
Jahren

Unsere Leistungen:

- Tankreinigung
- TÜV-Mängelbeseitigung
- Tankdemontagen
- Tank-Innenhüllen
- Verfüllen von Erdtanks
- Neumontage von:
 - Batterietankanlagen
 - GfK-Kellertanks
 - Geschweißten Tanks
 - Erdtanks

E-Mail: info@tankservice24.de
 amtlich zugelassener Fachbetrieb nach § 191 WHG

BWI

- Technische Gesamtplanung
- Beratende Ingenieure VDI/VBI
- Energieberatung | Energiestudien
- Gebäudemanagement

BÄHR WERNER INGENIEUR CONSULT GMBH

Boschring 12 | 63329 Egelsbach | Tel: 06103 489-0 | www.bwi-ing.de

GLOBAL
 Vermögensberatung
 Aktiengesellschaft

.....

Vermögensaufbau und Altersvorsorge Versicherungen

Bau- und Immobilienfinanzierungen Kapitalanlagen

Klaus Nowak
 Vermögensberater
 Finanzwirt (CoB)

An der Hyrchwiese 15 · 63329 Egelsbach
 Telefon 0 61 03/5 22 89 · Fax 0 61 03/92 06 07
 Mobil 01 73/6 61 20 28
 E-Mail mail@klaus-nowak.de · www.global-gruppe.de

Angaben gem. §5 VersVermVO und §60 VVG sind unserer Homepage www.global-gruppe.de zu entnehmen.

Nicht normal

DER EXTRA-SERVICE AN IHRER SHELL STATION

**Shell Select Shop · SB-Waschanlage
 KFZ-Innenreinigung · Tankwartservice · u.v.m.**

Shell Stationen Jährling GmbH

Darmstädter Landstr. 11
 63329 Egelsbach
 Tel. 0 61 03/4 32 16

Mörfelder Landstr. 27-29
 63225 Langen
 Tel. 0 61 03/7 11 16



Branchenverzeichnis

Branche	Seite
Haustechnik	7
Heilpraktikerin	23
Heizung und Sanitär	7, 19
Hermes Annahmestelle	12, 13
Kiosk	13
Klima	7
Konditorei	4
Kopier-, Druck- und Faxservice	12
Krankenpflege	22
Leiterpaletten	13
Malerbetrieb	29
Markisen	13
Medizinische Fußpflege	25
Metzgerei	2
Notar	17
Partyservice	2
Postservice	12

Branche	Seite
Rechtsanwälte	17
Rollläden	13
Schreinerei	6
Senioreneinrichtung	22
Solaranlagen	19
Spezialmaschinenbau	5
Tankdemontage	3
Tankservice	3
Tankstelle	3
Textil- und Papierindustrie	5
Thaimassage	23
Tierarzt	23
Umwelttechnik	6
Unfallreparatur	27
Vermögensberatung	3
Versicherungen	3
Werkzeuge	12



Bäckerei
Manfred Hickler

Taunusstr. 12 · 63329 Egelsbach
Tel.: 06103 / 49515 und 947388
E-Mail: MHickler@t-online.de

Wir liefern frei Haus für Meetings, Geburtstage
und sonstige Feierlichkeiten:
Torten • Hefekuchen
Laugengebäck • Partygebäck • belegte Brötchen

Wir
sind
für
Sie da




BÄCKEREI - CAFÉ **MAXIM** KONDITOREI - EIS

- Wiener Kaffee-Spezialitäten
- Individuelle Motivtorten
- Party-Lieferservice
- Catering
- Sommerterrasse
- Parkplätze im Hof
- Kinderspielplatz

Setzen Sie auf tägliche Frische,
Top Qualität und Geschmack!

Kurt-Schuhmacher-Ring 17a | 63329 Egelsbach
Vorbestellungen unter: 06103. 30 11 684
info@backerei-maxim.de

Öffnungszeiten: Montag – Samstag: 06:00 – 20:00 Uhr
Sonntag + Feiertag: 07:00 – 18:00 Uhr
www.backerei-maxim.de

Sichtbare Ortsgeschichte

Erste Spuren menschlicher Ansiedlung im Gebiet der heutigen Gemarkung Egelsbach lassen sich bis in die Jungsteinzeit zurückverfolgen; die Anfänge des Dorfes selbst, wohl als Hube im ehemals bewaldeten Gebiet, sind nicht exakt zu datieren.

Die an dem einst bedeutenden Handelsweg Frankfurt – Worms entstandene Siedlung gehörte zum Ortsverband Langunon (Langen) und kam mit diesem durch Schenkung in den Besitz des Klosters Lorsch.

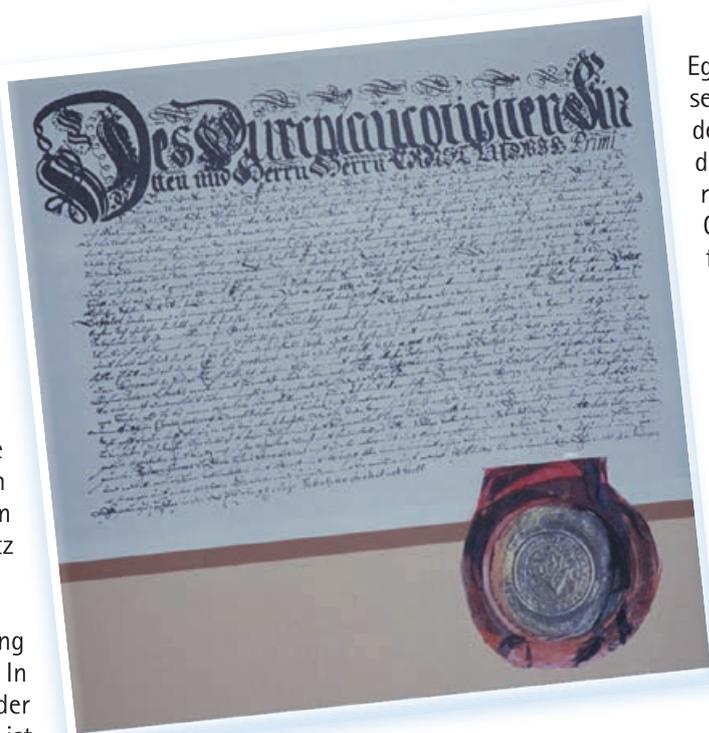
Die erste urkundliche Erwähnung geht auf das Jahr 1275 zurück. In einem Teilungsvertrag der Brüder Philipp und Werner Falkenstein ist von „Elsbach“ die Rede, das zu dieser Zeit zum Reichsforst Dreieich gehörte.

Es setzten dann hartnäckig geführte Bemühungen ein, sich gegenüber dem Nachbarort Langen abzugrenzen und selbstständig zu werden. Um 1350 besitzt Egelsbach das Burgrecht zu Frankfurt am Main. 1428 kann es die Einkünfte aus der Bede endgültig an sich ziehen.

1489 ist ein eigenes Niedergericht mit einem Schultheißen und sieben Schöffen bezeugt. 1518 erlauben die Grafen Philips, Dieter und Johann von Isenburg den Egelsbachern, ein eigenes Gerichtsbuch zu führen, um „alle des gerichts und der gemeyne zu Egelsbach und andere notturftige sachen“ aufzuzeichnen.

Unter dem Einfluss von Erasmus Alberus wurde der Ort 1532 evangelisch. Im Jahre 1553 zählt der Ort um die 95 Behausungen einer rein bäuerlichen Bevölkerung. Im 30-jährigen Krieg wurde das Dorf zeitweilig ganz aufgegeben.

Gemeindeurkunde



Egelsbach wechselte mehrfach den Besitzer, wurde bis 1600 von den Isenburgern regiert und kam dann unter hessische Oberherrschaft. Aus den Jahren Anfang des 30-jährigen Krieges existieren Abdrücke eines Gerichtssiegels. Der Stempel selbst ist aber verloren gegangen.

Ein anders gestaltetes Siegel ist aus dem Jahre 1708 überliefert. Hier erwächst ein Eichbaum mit drei Eicheln aus einem Herzen. Der Eichenzweig weist auf die ehemalige Zugehörigkeit zum Reichsforst Dreieich hin. Dieses Wappen wurde dann zum Vorbild eines 1953 verliehenen Gemeindewappens.



Ernst-Ludwig-Straße 89

TRÜTZSCHLER

NONWOVENS
MAN-MADE FIBERS
FILM

... führend in der Vliesstoff- und Chemiefaserindustrie

Wir sind ein international tätiges Unternehmen und Teil der Trützschler Gruppe, einer der herausragenden Anbieter im Textilmaschinenbau. Mehr als 280 Mitarbeiter entwickeln, konstruieren und bauen hier in Egelsbach weltweit bekannte und geschätzte Sondermaschinen.

Trützschler Nonwovens & Man-Made Fibers GmbH
Wolfsgartenstraße 6
63329 Egelsbach, Deutschland
Telefon: +49 6103 401-0
Telefax: +49 6103 401-440
info-fleissner@truetzschler.de
www.truetzschler.de



Sichtbare Ortsgeschichte



Haus in der Schulstraße

Die jetzige Kirche hat ihren Ursprung in einer Ost-West-Kapelle, die zu Beginn des 14. Jahrhunderts mit einem gotischen Anbau versehen wurde. 1614 wurde diese Kapelle abgerissen, und es entstand eine geräumige Predigtkirche, die nunmehr im Gegensatz zu der abgerissenen Kapelle in Nord-Süd-Richtung angeordnet war. Haupteingang ist jetzt an der Nordseite.

Auf dem Nordgiebel wurde ein beschiefelter Dachreiterturm aufgesetzt. 1750 wurde der Südgiebel wegen Baufälligkeit abgebrochen, durch eine Verlängerung des Baukörpers ersetzt und mit einem Walmdach versehen. Dieser Bauzustand entspricht im Wesentlichen noch dem jetzigen.

Aus der alten Kapelle ist noch eine Wandmalerei erhalten: Oberteil eines Christus um 1330, der Rest aus einem gotischen Zyklus der Katharinenlegende. Die Kreuztragung ist aus einer Zeit um 1615.

1705 wurde die Kirche zur Pfarrkirche erhoben; erster Pfarrer war A.L. Sann. Das Jahr 1732 ist dann für die Gemeinde Egelsbach insofern besonders wichtig, als der mit Langen gemeinsame Markwald zwischen beiden Gemeinden im Verhältnis 2:1 aufgeteilt wurde.

Egelsbach entstand als Zweistraßendorf um die im Mittelpunkt gelegene gotische Kapelle. Die beiden in Ost-West-Richtung verlaufenden Straßen des langgestreckten Dorfkerns, heute Schul- bzw. Weedstraße und Ernst-Ludwig-Straße, folgen nahezu parallel dem Tränkbach (Egelsbach), der im Norden die Ortsbegrenzung bildet.

Im alten Ortskern wurde das Straßenbild bestimmt durch die Reihung der in den Straßenkrümmungen parallel gestaffelten Fachwerkhäuser; diese Anordnung bleibt charakteristisch auch dort, wo das Fachwerk verdeckt oder durch Neubauten ersetzt ist.

Etwa zwei Dutzend dieser überwiegend unverzierten Bauernhäuser, in fränkischem Fachwerk ausgebildet, stehen inzwischen unter Denkmalschutz. Zahlreiche Balkeninschriften geben Aufschluss über die früheren Erbauer, Besitzer oder auf das Entstehungsjahr. Die meisten Hofreiten waren ursprünglich mit Wohnhaus, Stallungen und Scheune ausgebildet und wurden überwiegend im 18. Jahrhundert errichtet.

Hinsichtlich der Hoftypen sind der Vollerwerbshof, z. B. Langener Straße, als überdurchschnittlich großes Anwesen und der kleine Landarbeiter- oder Nebenerwerbshof, wie er in der Weedstraße anzutreffen ist, zu unterscheiden. Ein seltener Hoftyp steht als eckbeherrschendes Einhaus mit direkt angebaute Scheune in der Ernst-Ludwig-Straße 89. Seine lange Traufwand mit Scheunentor besitzt noch heute optische Signalwirkung am Anfang des Ortskerns.

Im Gegensatz zu den ortsüblichen, hellverputzten Fachwerkfeldern, weist das Fachwerkhaus Ernst-Ludwig-Straße 79 (heute Gasthaus „Zum Elias“) als Besonderheit eine ornamentale Backsteinausfachung von regionalem Seltenheitswert auf.

Vereinzelte Konstruktionsmerkmale im weitgehend ungestörten Fachwerkverband datieren die Entstehung des ältesten erhaltenen Egelsbacher Bauernhauses, eines Hakenhofes, in der Schulstraße 28, noch bis ins 17. Jahrhundert. Dafür sprechen die niedrigen Geschosse ohne Halsriegel und der stehende Dachstuhl. Das ehemalige Wachlokal der Ortspolizei ist ein Beispiel für den heute seltenen Typus des Wachhauses. Eine Besonderheit ist hier die Verbindung des älteren Kellers eines ehemaligen Rathauses mit dem loggienartigen Aufbau. Die Vorderfront des heute freistehenden Gebäudes ist ein charakteristisches Element der Ortsmitte.

Fachbetrieb nach §191 WHG

GN **G. Nebel**
moderne **Umwelttechnik**

Tankbau
Tankschutz
Tankservice
Tankdemontage

Rohr- & Kanalreinigung
TV-Kanaluntersuchung
Kanalsanierung
Regenwassernutzung

Rufen Sie uns an,
wir beraten Sie gerne.

Marie-Curie-Straße 23 · 63329 Egelsbach
Fon 06103.49346 und 45427 · Fax 06103.486358 · Mobil 0162.2547739
kontakt@tankschutzservice-darmstadt.de · www.tankschutzservice-darmstadt.de

Wir
sind
für
Sie da

SCHREINEREI
FLORIDIA
GmbH

Inh. Concetto Florida
Marie-Curie-Straße 25
63329 Egelsbach
Tel. 0 61 03 / 4 97 06
0 61 03 / 4 97 07
Fax 0 61 03 / 94 64 25
www.schreinerei-floridia.de

- Einbauschränke nach Maß
- Laminat
- Reparaturen aller Art
- Holzdecken
- Innenausbau
- Türen
- u.n.v.m.

Partnerschaft

Seit 1991 unterhält Egelsbach mit der französischen Stadt Pont-Saint-Esprit partnerschaftliche Beziehungen.

Im Vergleich zu den langjährigen Beziehungen zu Pont-Saint-Esprit gerade begonnen haben die Kontakte zur polnischen Stadt Chojnów.

Absicht der Gemeinde Egelsbach ist es vor allem auf Vereinsebene und privater Basis, die Partnerschaften wachsen zu lassen.

Nähere Informationen erhalten Sie beim Vorsitzenden des „Fördervereines Städtepartnerschaft Egelsbach“, Horst Miltenberger, Erich-Kästner-Straße 38, 63329 Egelsbach, Telefon: 06103/49607, www.fse-ev.de oder im Rathaus, Telefon: 06103/405-124.

Pont-Saint-Esprit

Die Stadt verdankt ihre Existenz der Rhône.

Schon vor der römischen Besatzung standen am Ort einige Fischerhütten, die griechische Kaufleute auf dem Weg von Marseille in die Auvergne zum Verweilen einluden. Das erste große Ereignis geschah 218 v. Chr., als die Truppen Hannibals hier den Fluss

Federzeichnung von Pont-Saint-Esprit

unter dem Befehl Hannons überquerten. Im 3. Jahrhundert, um das Jahr 250, verbreitete sich die Verehrung des Hl. Saturnin, der der Siedlung ihren Namen gab. Saint-Saturnin wird später Saint-Saturnin-du-Pont, wodurch die Ortslage am Fluss gekennzeichnet ist.

Das Städtchen erfährt einen Aufschwung, nachdem Geraud d'Uzès, der Erzbischof von Aix, im Jahre 946 seine Güter der Abtei von Cluny vermacht hatte. Saint-Saturnin-du-Pont wird somit Teil des Vermögens der Ordensgesellschaft von Cluny, von der die große Klosterbewegung der Benediktiner ausging. Ein Kloster wird im Jahre 952 unter Schutzherrschaft des Hl. Petrus erbaut. Ein Prior des Klosters beschließt, die berühmte Brücke zu bauen, die der Stadt ihren heutigen Namen gegeben hat und der eine strategische Rolle in den Beziehungen zwischen den mächtigen Benediktiner-Prioren und der königlichen Herrschaft zukommt. Die Brücke wurde dann Dank einer Salzsteuer unterhalten, die auch dem „l'Œuvre du Saint-Esprit“ erlaubte, am Brückenkopf eine Kapelle und zwei Krankenhäuser für Waisenkinder und kranke Pilger zu bauen.

Außer den mehrmaligen Verwüstungen durch die Engländer und die Kreuzfahrer der Religionskriege erlitt die Stadt auch die revolutionären Ereignisse des Jahres 1789. Zahlreiche Könige und große französische Persönlichkeiten haben Pont-Saint-Esprit besucht.



Thomas Müller

Elektroanlagen und Haustechnik

- Installationen
- Reparaturen
- Signal- und Sprechanlagen
- Speicherheizungen
- Rollladen- und Torsteuerungen
- Altbausanierung
- Produkthandel
- und vieles mehr



Im Strengen 4 · 63329 Egelsbach
Tel. (061 03) 20 41 46 · Fax 4 43 46
Mobil (01 77) 2 67 27 75
E-Mail: TMuellerElektro@aol.com

Werner Haustechnik GmbH



**Heizung · Klima · Sanitär · Regelung
Installation · Wartung · Energieberatung**

Mühlstraße 11
63329 Egelsbach

Tel. 0 61 03 / 4 00 60
Fax 0 61 03 / 4 00 666



Partnerschaft



Marktplatz in Chojnów

Der Hl. Ludwig machte hier auf dem Weg in die Heilige Stadt Halt. Die Pilger aus Saint Jacques de Compostela hielten hier an und zahlreiche Konvente entstanden im 17. Jahrhundert (Mini-mer, Kapuziner, Ursuliner, Visitandiner).

Im Lauf der Jahrhunderte erlebt Pont-Saint-Espirit eine Blütezeit. Herrschaftliche Privathäuser, Brunnen, Plätze und Boulevards entstehen. Die Begradigung der Zugangsstraße zur Brücke wird gebaut, die Stadtmauergräben werden aufgefüllt und in Vorplätze verwandelt.

Im 20. Jahrhundert schließlich wird die Altstadt von den Bombenangriffen des 15. August 1944 schwer getroffen. Heute entwickelt sich Pont-Saint-Espirit trotz der Erbauung des Rhône-Kanals harmonisch und spielt seine zwei größten Trümpfe aus: Tourismus und Kultur.

Den Besucher erwarten in Pont-Saint-Espirit am Tor zur Provence die Zeugen einer zweitausendjährigen Geschichte: die Brücke (13. Jh.), die Zitadelle, die Stiftskirche (15. Jh.), das Königshaus (16. Jh.), der St.-Peter-Platz, Saint Saturnin und die Prieorei des Hl. Petrus, die Kapelle Penitents Bleus, das Museum Paul Raymond, das Ritterhaus (12. Jh.), ältestes bewohntes Haus Frankreichs, die Brunnen, die Klöster, die alten Straßen, in direkter Umgebung die Schluchten der Ardèche, das Cèze-Tal, das Karthäuserkloster Valbonne, die Grotte de Saint Marcel u.v.m.

Chojnów

Die Geschichte der Stadt Chojnów reicht bis ins XIII. Jahrhundert zurück. Die Stadt hat sich aus einer vor dem Jahre 1288 entstandenen Handelsiedlung (Haynow) entwickelt und war mit dem sogenannten „Hohen Weg“ von der Lausitz bis nach Schlesien verbunden.

Die erste Urkunde von der Siedlung „Haynow“ stammt aus dem Jahre 1272. Jedoch schon im Jahre 1288 wurde die Siedlung in den Dokumenten von dem Liegnitzer Fürsten Heinrich dem V., als eine Stadt „Civitas“, erwähnt. Schon im Jahre 1292 wurde die Stadt Sitz des Kastellans. Der erste urkundlich erwähnte Bürgermeister war Albertus de Ypra. In dieser Zeit wirkten in der Stadt die Zollkammer, eine Kirchenschule und die Weber-, Bäcker-, Schuster- und Fleischerzünfte. Mit der Zeit erhielt Chojnów eine Reihe von Privilegien: z. B. Salzhandel-, Lager- und das Erntungsprivileg. In der Nähe der Stadt waren zwei Steinbrüche im Betrieb und in der Stadt Wasser- und Wankmühlen. Die Blütezeit der Stadt ist das XVI. Jahrhundert. Die Zeit des Dreißigjährigen Krieges (1618-1648), war für Chojnów katastrophal. Die Durchmärsche der Truppen, Einquartierungen, hohe Kontributionen, unter welchen die Stadt litt, führten zur Verarmung ihrer Bürger. Nach einer Seuche in den Jahren 1632-33 wurde Chojnów fast völlig entvölkert. Die wirtschaftliche Belebung kam gegen Mitte des XIX. Jahrhunderts und war mit der Übergabe der Eisenbahnlinie Liegnitz – Bunzlau (1845) verbunden. Dank dieser, entwickelten sich in der Stadt Papier-, Leder-, Metall- und Zuckerindustrie. Manche Fabriken nahmen einen bemerkenswerten Platz in Deutschland ein. In der Stadt entstand die erste Druckerei, und damit verbunden erschien die lokale Presse.

Chojnów baute sich aus. Von dem Entwicklungstempo der Stadt zeugte die anwachsende Einwohnerzahl. 1867 zählte die Stadt 4.719 Einwohner, 1893 – 9.669 Einwohner und 1905 – 10.119 Einwohner.

Diese lebhaftige Entwicklungsdynamik der Stadt unterbrach der Erste Weltkrieg. Nach dem Krieg war diese Entwicklungsdynamik nicht mehr zu erreichen. Während des Zweiten Weltkrieges wurde die Stadt zu 30 % zerstört. Manche Betriebe hatten ihre Produktionsfähigkeit verloren.

Chojnów liegt am Rande des Katzbacher Vorlandes und der Schlesischen Tiefebene im Flusstal von Skora/Deichsa – dem Nebenfluss vom Schwarzwasser (Katzbachgebiet). Im Norden grenzt es an die ehemaligen weiten Niederschlesischen Wälder. Die Stadt liegt 170 Meter über dem Meeresspiegel, in einer leicht gefalteten Gegend, etwa 18 km von Liegnitz und Goldberg, 26 km von Bunzlau entfernt. Ein Vorteil für die Stadt ist auch die Nähe der Autobahn A 4 und die Bahnstrecke Zgorzelec – Wrocław (Görlitz – Breslau).

Haynau ist eine der zwei im Liegnitzer Kreis liegenden Städte. Der Liegnitzer Kreis grenzt unter anderen an den Bunzlauer, Lübenener, Golberger und Jauerer Kreis.

Überregionale Aufgaben regional gelöst



Beratungsangebote

Drogenberatung

Die Jugend- und Drogenberatungsorganisation „Offenbacher Arbeitsgruppe Wildhof e. V.“, ein Zusammenschluss vieler Kommunen des Kreisgebietes, der Stadt Offenbach und des Kreises Offenbach als Institution, beschäftigt sich seit vielen Jahren mit der Beratung von Drogengefährdeten, Drogensüchtigen, ihren Angehörigen, der Kommunen, Firmen und Schulen.

Qualifizierte Beratungsarbeit ist von unserer Gemeinde allein nicht zu leisten. Wir haben uns deshalb als Geldgeberin – aber nicht nur – an diesem Verein beteiligt, um den drängenden Problemen der Drogensucht zu begegnen.

Die nächste zentrale Beratungsstelle finden Sie in Dietzenbach, Offenthaler Straße 75, Telefon 06074/6949616. Öffnungszeiten: Montag bis Donnerstag von 9:00 bis 17:00 Uhr und Freitag von 9:00 bis 14:00 Uhr, www.shz-wildhof.de.

Schuldnerberatung

Immer mehr Menschen geraten in eine ausweglose finanzielle Lage, aus der sie ohne qualifizierte Beratung nicht mehr herausfinden können.

Umso wichtiger ist eine qualifizierte Schuldnerberatung, die im Kreis Offenbach vom Diakonischen Werk in Hessen und Nassau angeboten wird. Erkundigen Sie sich bitte unter der Telefonnummer des **Diakonischen Werkes, 06103/833-680 in 63303 Dreieich, Hauptstraße 45, www.diakonie-of.de.**

Kinder

Auch die Arbeit des Deutschen Kinderschutzbundes e. V., Westkreis Offenbach, wird gemeinsam mit anderen Städten und Gemeinden des Kreisgebietes von der Gemeinde Egelsbach finanziert. – Krisenintervention nach sexuellem Missbrauch, – Einzelfallbetreuung oder Hilfe, – Familienhilfe spiegeln nur einen Teilbereich der Arbeit des Kinderschutzbundes wider. Bitte wenden Sie sich an die **Beratungs- und Geschäftsstelle in 63225 Langen, Wiesenstraße 5, Telefonnummer 06103/51211, www.kinderschutzbund-wko.de.**

Familien- und Sexualberatung

Die Organisation PRO FAMILIA übernimmt im Kreis Offenbach wichtige Aufgaben im Bereich der Sexualberatung und Familienplanung. Dies reicht von präventiver Sexualpädagogik mit Jugendlichen bis zu sexualpädagogischen Fortbildungsmaßnahmen der Fachkräfte auch in unserer Gemeinde. Ein Großteil der Arbeit gilt aber der Beratung in Abtreibungsfragen.

Die Gemeinde Egelsbach tritt auch hier als Mitfinanziär auf, Beratungsstunden finden jeweils freitags zwischen 15:00 und 17:00 Uhr im Altenwohnheim der Gemeinde Egelsbach, Dresdener Straße 31, statt.

Nähere Informationen erhalten Sie direkt bei **PRO FAMILIA, 63128 Dietzenbach, Paul-Ehrlich-Straße 5, Telefonnummer 06074/2265, www.profamilia.de.**

Behindertenhilfe

Die Gemeinde Egelsbach ist Mitglied des Vereins „Behindertenhilfe in Stadt und Kreis Offenbach e. V.“, der neben Behindertenwohnheimen eine Kindertagesstätte für behinderte Kinder betreibt, einen ambulanten Sprachheildienst eingerichtet hat und in der sog. Frühförderung arbeitet.

Nähere Informationen erhalten Sie direkt bei der Geschäftsstelle **Behindertenhilfe in Stadt und Kreis Offenbach e.V., Ludwigstraße 136, 63065 Offenbach, Telefonnummer 069/8090969-12, www.behindertenhilfe-offenbach.de.**

Psychosoziale Dienste

LEBENSRAÜME Westkreis Offenbach
Friedrich-Ludwig-Jahn-Platz 2, 63225 Langen
Telefon: 06103/4590828
Internet: www.lebensraeume-of.de



Öffentliche Einrichtungen

Tafel Bürgerhaus



Kindergarten Bayerseich



Volkshochschule Egelsbach

Büro: „Alte Schule“, Rheinstraße 72
 Telefon: 2027636
www.vhs-egelsbach.de

Jährlich legt die Volkshochschule Egelsbach ein umfangreiches Bildungsprogramm vor.

Kindertagesstätten und Kinderkrippen

Die Kindertagesstätten der Gemeinde Egelsbach entsprechen mit jeweils zwei Erzieherinnen je Gruppe, funktioneller Ausstattung und großzügigen Freiflächen den aktuellen Anforderungen. Die einzelnen Einrichtungen sind ganz bestimmten Ortsteilen Egelsbachs zugeordnet:

Kindertagesstätte BÜRGERHAUS

Kirchstraße 21, Tel. 486704
 Gebiet südlich der Ostend-, Ernst-Ludwig- und Bahnstraße bis K 168 neu sowie östlich der Mainstraße/Schwarzwaldstraße

Kindertagesstätte BRÜHL

Lutherstraße 7, Tel. 2702310

Kindertagesstätte TAUSENDFÜSSLER

Unterm Dorf 20, Tel. 2024130
 Gebiet nördlich der Ostend-, Ernst-Ludwig- und Bahnstraße sowie östlich der Mainstraße

Kindertagesstätte FORSTHAUS

Wolfsgartenstraße 60a, Tel. 49852
 Gebiet westlich der Mainstraße/Schwarzwaldstraße

Kindertagesstätte BAYERSEICH

Kurt-Schumacher-Ring 53, Tel. 44995
 Ortsteil Bayerseich

Schulbetreuung

Heidelberger Straße 17-19, Tel. 2028933
 Die Gemeinde Egelsbach betreibt an der Wilhelm-Leuschner-Grundschule Schulbetreuung in eigener Regie. Die Schulbetreuung wird für Kinder im Grundschulalter angeboten.

Kinder- und Jugendarbeit

Pädagogische Arbeit mit Kindern

Das Angebot richtet sich an Kinder im Grundschulalter, das im Raum direkt angrenzend an den Haupteingang des Bürgerhaus-Saales vom Verein für Jugendsozialarbeit und Jugendkulturförderung Rhein-Main e. V., im Auftrag der Gemeinde Egelsbach, betrieben wird.

Der Ansatz des Vereins bezieht sich im Freizeitbereich der Kinder weniger auf die Vermittlung von Wissen, sondern auf das Ausprobieren, Anregen und Weiterentwickeln von Ideen, in freier und kreativer Arbeit.

Das Angebot ist offen für Kinder im Alter von 6 bis 11 Jahren, die von sozialpädagogischen Fachkräften angeleitet werden.

Jugendarbeit

Die gemeindliche Jugendarbeit in den Räumen im Bürgerhaus wird ebenso wie die pädagogische Arbeit mit Kindern vom Verein für Jugendsozialarbeit und Jugendkulturförderung Rhein-Main e. V., beauftragt durch die Gemeinde Egelsbach, betrieben. Zielsetzung des Vereines ist es, den Jugendlichen Räume zu geben, ihre musikalischen, kreativen und sportlichen Interessen zu fördern und sie darüber hinaus in internationalen Begegnungen für ein europäisches, bürgerschaftliches Engagement zu begeistern.

Jugendliche sollen die Erfahrung machen können, dass sie ihre Lebensumstände mit Eigeninitiative und Engagement gestalten und verändern können. Die Umsetzung eigener Wünsche und die Möglichkeit zur Mitbestimmung verschaffen persönliche Erfolgserlebnisse und bestätigen junge Menschen darin, dass sich Anstrengung und Beteiligung lohnen.

Die offene Jugendarbeit in Egelsbach unterstützt die Jugendlichen im Formulieren und Umsetzen ihrer Ideen und trägt dazu bei, dass die sozialen Kompetenzen der Jugendlichen erhöht und der Wille zur Eigeninitiative gestärkt wird.

Nähere Information erhalten Sie beim Geschäftsführer des Vereines für **Jugendsozialarbeit und Jugendkulturförderung Rhein-Main e. V., Herrn Uwe Herzog, Tel. 06103/67638.**



Seniorenarbeit

Für ihre älteren Mitbürgerinnen und Mitbürger hat die Gemeinde Egelsbach vielfältige Angebote geschaffen. Dazu gehören eine Beratungsstelle, Angebote im Freizeit- und Kulturbereich, Gruppenangebote und eigene Räume im Seniorenzentrum Lutherstraße 14-16, die „Gud Stubb“.

Die Egelsbacher Seniorinnen und Senioren sind an den politischen Prozessen beteiligt. Die Seniorenvertretung der Gemeinde Egelsbach wirkt bei der Weiterentwicklung der Seniorenarbeit mit.

Die Seniorenberatung der Gemeinde Egelsbach erreichen Sie im Rathaus, Tel. 06103/405-153.

Pflegeheim

Das Pflegeheim DRK-Seniorenzentrum Egelsbach wurde 2005 eröffnet und liegt in der Nähe des alten Ortskerns von Egelsbach. Das Gebäude ist von einem gepflegten Garten umgeben, der zu ausgedehnten Spaziergängen einlädt, Fußwege sind barrierefrei. Ruhebänke, Terrasse und im Sommer durch Sonnenschirme geschützte Plätze laden zum Verweilen ein. Zusätzlich befindet sich außerhalb ein parkähnliches Gelände mit einem schön angelegten Biotop.

An das Seniorenzentrum angeschlossen sind das Café Stern mit täglich reichhaltigem Kuchen-, Kaffeeangebot und die „Gud Stubb“ der Gemeinde Egelsbach, ein Treffpunkt und Zentrum der Seniorenarbeit.

Das Seniorenzentrum Egelsbach bietet insgesamt 64 Pflegeplätze der unterschiedlichen Pflegestufen, in hell und freundlich eingerichteten Zimmern mit jeweils einem Bad mit Dusche und WC sowie Telefon-, Fernseh- und Rundfunkanschlüssen.

Jedem einzelnen Wohnbereich sind verschiedene Gemeinschaftsräume zugeordnet.

Ebenfalls an das Seniorenzentrum angeschlossen sind Angebote des betreuten Wohnens; d.h. Wohnungen, die barrierefrei ausge-

stattet sind, deren Mieterin bzw. Mieter betreut werden. Eine Pflege im Sinne einer stationären Betreuung wird jedoch nicht angeboten.

Wünschen Sie nähere Information, so wenden Sie sich bitte direkt an das
DRK-Seniorenzentrum Egelsbach
Lutherstraße 14-16, 63329 Egelsbach
Telefon: 06103/2022130
Internet: www.drk-of.de/Senioren-Zentrum-Egelsbach.de

Bücherei

Rheinstraße 72
Die Gemeindebücherei Egelsbach finden Sie in den Räumen in der „Alten Schule“, Rheinstraße 72.
Mehr als 10.000 Bücher und ein gemütlicher Platz zum Lesen warten auf interessierte Leserinnen und Leser aller Altersstufen.

Öffnungszeiten:

Montag	15:00 – 18:00 Uhr
Mittwoch	15:00 – 18:00 Uhr
Donnerstag	15:30 – 18:30 Uhr

Telefon: 06103/2700092

Schwimmbad

Wir bezeichnen unser Freibad in der Freiherr-vom-Stein-Straße gerne als Familienbad, denn genau das soll es sein und bleiben. Bei aller Funktionalität, der notwendigen Wartung und Pflege, verzichten wir ganz bewusst auf eine Entwicklung hin zum sogenannten „Erlebnisbad“ mit Wasserrutschen und was es da sonst noch auf dem Markt gibt. Der Eröffnungstag wird jährlich neu festgelegt – achten Sie bitte auf die Veröffentlichung in den Lokalteilen der örtlichen Presse und auf der Website der Gemeinde Egelsbach.

Öffnungszeiten: täglich von 9:00 – 21:00 Uhr
Vor und nach den Sommermonaten können die Öffnungszeiten eingeschränkt werden.
Telefon: 06103/947934

Bücherei



Freibad



Schwimmbad



Säle, Räume für Veranstaltungen

Alte Schule

Das Kultur- und Vereinshaus „Alte Schule“ trägt seinen Namen nicht von ungefähr. In dem Gebäude war bis 2004 die Grundschule untergebracht. Heute haben die Volkshochschule Egelsbach und die Gemeindebücherei dort ihr Domizil und eine ganze Reihe Vereine und Organisationen nutzen die ehemaligen Klassenräume.

Bürgerhaus

Das Bürgerhaus der Gemeinde Egelsbach steht der Öffentlichkeit für Veranstaltungen vielerlei Art zur Verfügung. Öffentlichkeit bedeutet hier Privatpersonen, aber auch Firmen und Vereine. Der große Saal des Bürgerhauses bietet Raum für bis zu 200 Personen. 250 Besucherinnen und Besucher finden Platz, wenn das Foyer mit genutzt wird. Eine großzügige und funktionell ausgestattete Küche sowie ein Thekenbereich mit allen erforderlichen

Kühlanlagen sind dem Saal angeschlossen. Darüber hinaus gibt es einen kleinen Saal – die sogenannte Empore – mit bis zu 60 Plätzen und einen Versammlungsraum für ca. 20 Personen.

Nähere Informationen erhalten Sie im Rathaus unter der Telefonnummer **405-121**.

Waldhütte

Inmitten von Bäumen und Rasenflächen am Waldrand gegenüber des Bruchsees, unterhält die Gemeinde Egelsbach eine Waldhütte mit einer Freifläche für Veranstaltungen. Ausreichende Toilettenanlagen, eine kleine Küche sowie Strom- und Wasseranschlüsse sind vorhanden.

Nähere Informationen erhalten Sie im Rathaus unter der Telefonnummer **405-121**.



Saal des Bürgerhauses



Alte Schule



Waldhütte

Sporthallen und Plätze

Neben großzügigen Sportanlagen am Berliner Platz stehen die Dr.-Horst-Schmidt-Halle mit allen erforderlichen Installationen, großzügigen Dusch- und Umkleieräumen sowie einer ausfahrbaren Tribüne und eine moderne Schulsporthalle zur Verfügung.

Der größte Egelsbacher Verein, die Sportgemeinschaft Egelsbach 1874 e. V., betreibt in eigener Regie die Sportanlage Berliner Platz,

Tennisplätze und -halle sowie ein modernes Sportzentrum neben der Schulsporthalle.

Kontakt:

Geschäftsstelle Freiherr-vom-Stein-Straße 15, Tel. 06103/43677
Internet: www.sgegelsbach.de und www.sge-sportzentrum.de

Für privat und gewerblich!

Reparaturen und Überholung von Geräten und Maschinen

WMS - Möller®
Meisterbetrieb

Geschwindstr. 6, 63329 Egelsbach
Tel. 06103/94 60 11, Fax 06103/4 96 10
www.wms-moeller.de, E-Mail: info@wms-moeller.de

- Verkauf von: Werkzeuge, Dreh- und Fräsmaschinen, Rohmaterial
- Ersatzteilanfertigung nach Vorlage (Drehen, Fräsen, Bohren)
- Einzel- und Serienfertigung

Öffnungszeiten nach Vereinbarung



Business Center Egelsbach

für Privat- und Geschäftskunden

- Kopier-/DruckService (sw/Farbe)
- FaxService
- SchreibService
- PostService (Briefmarken, Umschläge, Briefkasten)

Versand Ihrer Pakete europaweit bis 40 kg!
Regelzustellzeit innerhalb von
24 Std. (Inland) –
96 Std. (Ausland)

Geschwindstr. 6, 63329 Egelsbach, Tel. 06103 / 94 91 02, Fax 06103 / 4 96 10
E-Mail: carolin.moeller@t-online.de
Öffnungszeiten: Mo. – Do. 9.00 – 17.00 Uhr, Fr. 9.00 – 14.00 Uhr



Zuschussmöglichkeiten im Umwelt- und Baubereich

Gewerbegebiet Kurt-Schumacher-Ring



Die Gemeinde Egelsbach hat sich eine Reihe von Richtlinien über die Gewährung von Zuschüssen im Umwelt- und Baubereich gegeben. Ziel ist es, unsere Bürgerinnen und Bürger in ihrem Bemühen um das Ortsbild und den Umweltschutz zu unterstützen.

Zuschüsse für die Renovierung und Erneuerung von Fachwerkhäusern oder anderen erhaltungswürdigen Bauwerken

Die Absicht der Gemeinde ist die Erhaltung des kunst- und kulturhistorischen Orts- und Straßenbildes. Deshalb fördern wir Renovierungs- und Erneuerungsarbeiten an Fachwerkhäusern und überhaupt älteren Bausubstanzen mit kunst- und kulturhistorischer Bedeutung. Dazu zählen vor allem die fachgerechte Erneuerung vorhandener Fachwerkflächen, die Freilegung überputzter Fachwerkflächen, die Grunderneuerung von Fachwerk im konstruktiven Teil, Dachdeckerarbeiten bei Ein- und Umdeckung mit Biberschwänzen, die Erhaltung und Renovierung von Einfriedigungen – z. B. aus Bruchstein.

Erforderlich ist ein formloser Antrag, der eine sogenannte Eigentümer- und Kostenträgererklärung, einen Finanzierungsplan, einen Kostenvoranschlag mit Bestätigung der Richtigkeit, eine Aufstellung der Eigenleistungen, eine Abzeichnung der Flurkarte und Lichtbilder enthalten muss.

Nähere Informationen erhalten Sie im Rathaus unter der Telefonnummer **405-142**.

Altengerechte Ausstattung von Wohnungen

Als eine der ersten Gemeinden Hessens hat Egelsbach 1988 Richtlinien über die Bezuschussung von Umbaumaßnahmen geschaffen mit dem Ziel, bestehende Wohnungen altengerecht auszustatten.

Werkmann, Jost und Gärtner Kunststoff-Fenster und Jalousetten GmbH Egelsbach

- Rollläden und Markisen aller Art
- Alu-Fenster
- Holz-Fenster
- Eigene Herstellung bereits seit 1970



Dieselstraße 5 Tel. 0 61 03 / 20 56 90 www.wjg-egelsbach.de
63329 Egelsbach Fax 0 61 03 / 20 56 918 info@wjg-egelsbach.de



Wir sind der Meinung, dass die Wohnraumversorgung älterer Menschen, vor allem nach ihren Bedürfnissen, zu den vordringlichsten Aufgaben gehört. Wir halten es für überaus wichtig, unseren alten Mitbürgerinnen und Mitbürgern den Verbleib in ihrer Wohnung, ihrem Haus auch dann zu ermöglichen, wenn altersbedingte Behinderungen eintreten.

Allzu oft fehlen entsprechend ausgestattete Bäder (begehbare Badewannen, abgesenkte Waschbecken etc.) oder Ofenheizungen müssen durch moderne Zentralheizungen ersetzt werden, Wohnungsinnentüren sind für Rollstühle zu schmal.

Diese Aufstellung ist natürlich nicht erschöpfend, zeigt aber die Zielrichtung der Förderung auf.

Dieses Angebot gilt zweckgebunden für Personen ab dem 60. Lebensjahr.

Details und weitere Auskünfte erfahren Sie unter der Telefonnummer **405-153** im Rathaus.

Kompostierung

Deponieflächen gehen zur Neige und Verbrennungsanlagen für Abfälle sind umweltpolitisch fragwürdig. Eine besonders wirksame Maßnahme, die Müllmenge zu reduzieren, ist die Eigenkompostierung der organischen Abfälle aus Küche und Garten.

Die Gemeinde bezuschusst den Kauf von Kompostern mit 30 % des Kaufpreises. Ein Antrag an die Gemeinde mit einem Nachweis des Kaufpreises (Rechnung) ist jedoch Voraussetzung.

Nähere Informationen erhalten Sie im Rathaus unter der Telefonnummer **405-118**.

Kom-
petenz

vor

Ort

Lara's Einkaufs-Shop

Frische Brötchen
von Mo. bis So. durchgehend offen
Zigaretten • Getränke
Reinigung • Hermes

Kurt-Schumacher-Ring 16, 63329 Egelsbach
Telefon: 0 61 03/2 02 88 80

LES GmbH



**Leiterplatten
Express
Service**

Heinrich Schydlo
Geschäftsführer/Inhaber

Schlesierstraße 5 · 63329 Egelsbach
Tel.: 06103 - 45348 /-946346 · Fax: - 946347
E-Mail: info-les@arcor.de



Wir sind für Sie da!

Wirtschaftsförderung Egelsbach



Stabsstelle

Margit Saper-Ohmann

Wirtschaftsförderin (VWA)

Freiherr-vom-Stein-Straße 13
63329 Egelsbach

Telefon: +49 6103 405-131

Telefax: +49 6103 405-187

Mobil: 0176-9683 2539

Email:

margit.saper-ohmann@egelsbach.de

www.egelsbach.de



Im Herzen der Rhein-Main-Region

Kommunales Immobilienportal Egelsbach



Sie sind hier: [Startseite](#)

[Homepage von Egelsbach](#) | [Impressum](#) | [Inserieren](#)



Egelsbach

Erstmals 1277 urkundlich erwähnt, entwickelte sich Egelsbach zu einer modernen Gemeinde, die aber ihren beschaulichen Charakter nie verloren hat. Durch die infrastrukturell hervorragende Lage in Mitten des Rhein-Main...

[mehr Informationen »](#)

Egelsbach - Im Herzen der Rhein-Main-Region

Wohngebiet »Im Bruehlc«

Das am nördlichen Ortsrand von Egelsbach gelegene Wohnbaugelände

umfasst eine Fläche von insg. über 40 ha. Diese Fläche beinhaltet eine Auenlandschaft, viel Grünfläche und attraktive Bauplätze für Einzel- und Doppelhausbebauung. Die von der Gemei...

[zum Baugelände »](#)

Bauen

Sie möchten bauen und suchen Grundstücke in Egelsbach, die zur Wohnbebauung geeignet sind? Hier finden Sie Baugrundstücke.

» [Grundstücke](#) » [Neubaugebiete](#)

Kaufen

Sie suchen ein Haus oder eine Eigentumswohnung in Egelsbach zum Kauf? Informieren Sie sich hier über passende Angebote.

» [Häuser](#) » [Wohnungen](#) » [sonstige Immobilien](#)

Immobilien in Egelsbach anbieten

Sie möchten eine Immobilie anbieten? Die Gemeinde Egelsbach gibt auch Privatpersonen und gewerblichen

Ihr kommunales Immobilienportal **Egelsbach**:

Wohnungen, Häuser, Grundstücke und **Gewerbeimmobilien** in **Egelsbach** suchen und inserieren.

www.kip-hessen.de/egelsbach

Entsorgung

Müll

Immer größere Schwierigkeiten mit der Abfallbeseitigung im Sinne von Deponie und Verbrennung, der Wiederverwertung, der Getrenntsammlung, zwingen die Gemeinde Egelsbach, ihre Sammlungssysteme sehr differenziert auszubauen. Beinahe alljährlich ändern sich Sammeltermine oder sogar ganze Sammelkonzepte. Die Gemeinde gibt deshalb jeweils zu Beginn eines Jahres den Abfallkalender mit allen notwendigen Informationen und den Terminen heraus. Sollten Sie keinen Abfallkalender erhalten haben, so lassen Sie sich im Rathaus das aktuelle Exemplar aushändigen. Wenn Sie eine Mülltonne benötigen, sprechen Sie bitte mit dem Ordnungs- und Umweltamt des Rathauses unter den Telefonnummern **405-116, -117, -158**.

Recyclinghof

Tel. **405-155** oder **-156**

Direkt am Bauhof der Gemeinde Egelsbach, Heidelberger Straße, ist der sogenannte Recyclinghof der Gemeinde Egelsbach eingerichtet. Sie können dort Elektrogeräte, Grünabfälle, Mineralischen Bauschutt, Baustellenabfälle abgeben. Die Annahme ist gebührenpflichtig. Unentgeltlich können Sie hier Kork, Metallschrott, Altkleider, Glas, Leuchtstoffröhren, Altpapier abgeben.

Öffnungszeiten:

Dienstag	12:00 – 17:00 Uhr
Mittwoch	12:00 – 17:00 Uhr
Donnerstag	12:00 – 17:00 Uhr
Freitag	07:00 – 12:00 Uhr
und	13:00 – 16:00 Uhr
Samstag	09:00 – 15:00 Uhr

In den Wintermonaten wird der Recyclinghof dienstags bis donnerstags bereits um 16:00 Uhr geschlossen.

Sperrmüll

Sperrmüll wird monatlich eingesammelt. Dies gilt jedoch nur, wenn Sie die Sperrmüllkarte ausgefüllt und im Rathaus bis zum letzten Tag des Vormonats abgegeben haben. Das Volumen je Haushalt ist auf 5 cbm begrenzt. Darüber hinaus können Sie Ihren Sperrmüll jeweils am letzten Samstag im Monat von 09:00 – 14:00 Uhr am Recyclinghof abgeben.

Grüner Punkt

Leichtstoffverpackungen des GRÜNEN PUNKTES (Gelber Sack)

Gesammelt werden:

Konserven- und Getränkedosen, Verschlüsse, Aluminiumdeckel, -schalen, und -folien, Kunststoff-Flaschen von Spül-, Wasch- und Körperpflegemitteln, Becher von Milchprodukten oder Margarine, Tragetaschen, Beutel und Einwickelfolie, Schaumstoffe wie Obst- und Gemüseschalen, Verbundstoffe wie Getränke- und Milchkartons, Vakuumverpackungen. Alle weiteren Termine wie z. B. Sondermüll entnehmen Sie dem jährlichen Abfallkalender.



Straßenreinigung

Egelsbach ist kein ganz kleines, aber immer noch ein überschaubares „gut nachbarliches“ Gemeinwesen. Wir haben es deshalb nie für notwendig erachtet, eine – wie anderswo durchaus üblich – gemeindliche Straßenreinigung mit ihren hohen Kosten für unsere Bürgerinnen und Bürger einzurichten.

Ihre private Aufgabe ist es deshalb, und dafür haben wir sogar eine Satzung, für die Straßenreinigung, die Reinigung der Fahrbahnen einschließlich der Radwege, Mopedwege und Standspuren, Parkplätze, Straßenrinnen und Anschlussöffnungen der Straßenkanäle, der Geh- und Überwege, sofern sie an Ihr Grundstück grenzen, zu sorgen. Im Winter wiederum ist zumindest der Gehweg entlang Ihres Grundstücks von Schnee zu räumen.

Die Satzung über die Straßenreinigung der Gemeinde Egelsbach enthält natürlich noch viele weitergehende Bestimmungen. Mit Fragen wenden Sie sich bitte an unser Ordnungsamt, Telefonnummer **405-146, -170**.

Strom Erdgas Wärme Wasser Verkehr
Service-Hotline 08000-595 260

meine Fitness,
meine Gemeinde,
meine Stadtwerke!

Die Stadtwerke leisten einen wesentlichen Beitrag zur Förderung des Sports. In Langen und Egelsbach.

Erwin Kramer aus Langen,
aktives Mitglied im
SGE-Sportcenter Egelsbach.

Stadtwerke
Langen
... viel mehr als Energie!

www.stadtwerke-langen.de



Mitglieder Gemeindevorstand Stand: November 2012

Parteizugehörigkeit	Titel	Name
SPD	Bürgermeister:	Sieling, Jürgen
Bündnis 90/Die Grünen	Erster Beigeordneter:	Fritzsche, Werner
SPD	Beigeordnete:	Bettermann, Irmgard
CDU	Beigeordneter:	Breidert, Bernhard
WGE	Beigeordneter:	Fink, Helmut
Bündnis 90/Die Grünen	Beigeordneter:	Hesse, Uwe
SPD	Beigeordneter:	Leinberger, Jörg

Mitglieder Gemeindevertretung Stand: November 2012

Fraktion	Name	
Bündnis 90/Die Grünen	Strobel, Jörg	Vorsitzender der Gemeindevertretung
SPD	Bareuther, Martina	
CDU	Bergerhausen, Klaus-Dieter	
CDU	Beutel, Ute	
Bündnis 90/Die Grünen	Bopp, Harald	
SPD	Cezanne, Bernd	
Bündnis 90/Die Grünen	Eßer, Harald	
SPD	Finger, Michael	
SPD	Dr. Friedrich, Jörg	
SPD	Görich, Daniel	
SPD	Haas, Hans-Jürgen	
SPD	Heimsath, Sabine	
SPD	Heller, Dieter	
SPD	Herchenhahn, Uwe	
Bündnis 90/Die Grünen	Hesse, Thomas	
CDU	Höhme, Rolf	
CDU	Irmler, Thomas	
Bündnis 90/Die Grünen	Klose, Andrzej	
WGE	Kölle, Stefan	
Bündnis 90/Die Grünen	Kühnel, Herbert	
CDU	Kurpiela, Bernhard	
CDU	Dr. Langer, Stefan	
WGE	Müller, Manfred	
Bündnis 90/Die Grünen	Reinhold, Matthias	
Bündnis 90/Die Grünen	Rösinger, Sigrid	
WGE	Rüster, Hans-Jürgen	
Bündnis 90/Die Grünen	Sarnecki, Michael	
FDP	Vogt, Axel	
Bündnis 90/Die Grünen	Wilbrand, Tobias	
CDU	Wurm, Sascha	
SPD	Zscherneck, Claudia	
Seniorenvertretung der Gemeinde Egelsbach		
	Lorenz, Elisabeth	
Ausländerbeirat der Gemeinde Egelsbach		
	Delibudak, Ahmet	



Behördliche Einrichtungen

Bezeichnung	Anschrift	Telefon
Gemeindeverwaltung		
Gemeindevorstand der Gemeinde Egelsbach	Freiherr-vom-Stein-Straße 13, 63329 Egelsbach	06103/405-0
Agentur für Arbeit	Südliche Ringstraße 80, 63225 Langen, Rathaus	06103/91050
Arbeitnehmer-Servicenummer		0180/1555111
Arbeitgeber-Servicenummer		0180/1664466
Stadtverwaltung Langen	Südliche Ringstraße 80, 63225 Langen	06103/203-0
Magistrat der Stadt Langen		
Ortsgericht Egelsbach		
Ortsgerichtsvorsteher: Heinz Schroth		
Geschäftsstelle: Gemeindeverwaltung Egelsbach	Rathaus, Freiherr-vom-Stein-Straße 13, 63329 Egelsbach Zimmer 11, Sprechzeiten: Do. 16:30 – 18:30 Uhr	06103/405-113
Schiedsamt Egelsbach		
Schiedsperson: Adam, Wolfgang	Kurt-Schumacher-Ring 33, 63329 Egelsbach	06103/42628
Stellv. Schiedsperson: Luley, Jürgen	Ostendstraße 43, 63329 Egelsbach	
Gemeindebrandinspektor	Büro im Feuerwehrhaus, Frankfurter Straße 32, 63329 Egelsbach	06103/49222
Peter Meißner		
Frauenbüro	Freiherr-vom-Stein-Straße 13	06103/2702310
Heike Eckhardt-Kapp, Kita Brühl	Sprechzeit: nach Vereinbarung	

Dr. Katarzyna Ritschel

**Dolmetscherin und Übersetzerin
für Russisch, Polnisch und Spanisch
beeidigt und ermächtigt**

Brückengärten 1
63329 Egelsbach
E-Mail: katarzyna.ritschel@web.de

Tel.: 06103 50 27 00
Funk: 0160 944 366 55
Fax: 06103 310 22 75

Service ist unsere Stärke

Dr. Kurtz & Kollegen

RECHTSANWÄLTE · NOTAR · FACHANWÄLTE

**Sie haben die Probleme.
Wir arbeiten an den Lösungen!**

Neben dem Arbeits- und Familienrecht liegen die weiteren Schwerpunkte unserer Tätigkeit im Erbrecht und der Unternehmensnachfolge, im Verkehrs- und Strafrecht sowie im Bereich des Mietrechts.

IM GEISBAUM 13
63329 EGELSBACH
INTERNET: WWW.KURTZ-RECHTSANWAELTE.DE
EMAIL: INFO@KURTZ-RECHTSANWAELTE.DE

TELEFON (0 61 03) 4 20 75
TELEFAX (0 61 03) 4 42 20

Christoph Zscherneck Rechtsanwalt

Tätigkeitsschwerpunkte:
Familienrecht, Betreuungsrecht, Erbrecht

Kranichstraße 12 · 63329 Egelsbach
Telefon 061 03/94 70 74 · Telefax 061 03/94 70 75
E-Mail: zscherneck@aol.com
Internet: www.zscherneck-rechtsanwalt.de



Was erledige ich wo?



Rathaus



Freizeitgelände an der Waldhütte

In Sachen	Welches Amt	Zi.-Nr.	Anschrift	Telefon 06103/
Abfall	Ordnungs- und Umweltamt	2	Freiherr-vom-Stein-Straße 13 (Rathaus)	405-118
Abbruch von Gebäuden	Bauamt	32	Freiherr-vom-Stein-Straße 13 (Rathaus)	405-157
Abwasserkontrolle	Ordnungs- und Umweltamt	3	Freiherr-vom-Stein-Straße 13 (Rathaus)	405-144
Adoptionen	Kreis Offenbach		Werner-Hilpert-Straße 1, 63128 Dietzenbach	06074/8180-0
Altenbetreuung	Hauptamt	21/22	Freiherr-vom-Stein-Straße 13 (Rathaus)	405-153
Altenwohnungen	Ordnungs- und Umweltamt	7	Freiherr-vom-Stein-Straße 13 (Rathaus)	405-115
An-/Ab- und Ummeldungen	Ordnungs- und Umweltamt	4/5	Freiherr-vom-Stein-Straße 13 (Rathaus)	405-117, -158
Archiv	Hauptamt	21/22	Freiherr-vom-Stein-Straße 13 (Rathaus)	405-124
Anmeldung der Ehe	Standesamt	10/11	Freiherr-vom-Stein-Straße 13 (Rathaus)	405-112, -113
Ausländerangelegenheiten	Ordnungs- und Umweltamt	4/5	Freiherr-vom-Stein-Straße 13 (Rathaus)	405-117, -158
Barkasse	Gemeindekasse	42	Freiherr-vom-Stein-Straße 13 (Rathaus)	405-138
Baugenehmigungen	Bauamt	32	Freiherr-vom-Stein-Straße 13 (Rathaus)	405-157
Beglaubigungen	Hauptamt	21/22	Freiherr-vom-Stein-Straße 13 (Rathaus)	405-121
	Ortsgericht	11	Freiherr-vom-Stein-Straße 13 (Rathaus)	405-112, -113
Bestattungswesen	Standesamt	10/11	Freiherr-vom-Stein-Straße 13 (Rathaus)	405-112, -113
Briefwahlamt	Ordnungs- und Umweltamt	4/5	Freiherr-vom-Stein-Straße 13 (Rathaus)	405-117, -158
Buchhaltung	Gemeindekasse	41a/41	Freiherr-vom-Stein-Straße 13 (Rathaus)	405-159, -137
Eheschließung	Standesamt	10/11	Freiherr-vom-Stein-Straße 13 (Rathaus)	405-112, -113
Ehefähigkeitszeugnis	Standesamt	10/11	Freiherr-vom-Stein-Straße 13 (Rathaus)	405-112, -113
Einbürgerungen	Ordnungs- und Umweltamt	2	Freiherr-vom-Stein-Straße 13 (Rathaus)	405-118
Entwässerung	Bauamt	35	Freiherr-vom-Stein-Straße 13 (Rathaus)	405-133
Erziehungshilfen	Kreis Offenbach		Werner-Hilpert-Straße 1, 63218 Dietzenbach	06074/8180-0
Feuerwehr	Ordnungsamt Feuerwehrhaus	6	Freiherr-vom-Stein-Straße 13 (Rathaus) Frankfurter Straße 32	405-114 49222
Fischereischeine	Ordnungs- und Umweltamt	2	Freiherr-vom-Stein-Straße 13 (Rathaus)	405-118
Friedhofverwaltung/ Bestattungen	Standesamt	10/11	Freiherr-vom-Stein-Straße 13 (Rathaus)	405-112, -113
Führungszeugnis	Ordnungs- und Umweltamt	4/5	Freiherr-vom-Stein-Straße 13 (Rathaus)	405-117, -158
Fundbüro	Ordnungsamt/Zentrale	1	Freiherr-vom-Stein-Straße 13 (Rathaus)	405-0



In Sachen	Welches Amt	Zi.-Nr.	Anschrift	Telefon 06103/
Gaststätten	Ordnungs- und Umweltamt	8	Freiherr-vom-Stein-Straße 13 (Rathaus)	405-116
Geburtenanmeldung	Ordnungs- und Umweltamt	3 - 5	Freiherr-vom-Stein-Straße 13 (Rathaus)	405-117, -119, -158
Gewerbsteuer	Steueramt	38	Freiherr-vom-Stein-Straße 13 (Rathaus)	405-123
Gewerbewesen	Ordnungs- und Umweltamt	8	Freiherr-vom-Stein-Straße 13 (Rathaus)	405-116
Grundsteuer	Steueramt	38/31	Freiherr-vom-Stein-Straße 13 (Rathaus)	405-123, -147
Grundstücksverwaltung	Bauamt	36	Freiherr-vom-Stein-Straße 13 (Rathaus)	405-132
Haushaltsbescheinigung für Kindergeld	Ordnungs- und Umweltamt	4/5	Freiherr-vom-Stein-Straße 13 (Rathaus)	405-117, -158
Hundeangelegenheiten	Ordnungs- und Umweltamt	5/6	Freiherr-vom-Stein-Straße 13 (Rathaus)	405-114, -158
Hundesteuer	Steueramt	38	Freiherr-vom-Stein-Straße 13 (Rathaus)	405-123
Jugendhilfe	Kreis Offenbach		Werner-Hilpert-Straße 1, 63128 Dietzenbach	06074/8180-0
Kasse	Kasse	41a/41/ 42	Freiherr-vom-Stein-Straße 13 (Rathaus)	405-137, -138, -159
Katastrophenschutz	Ordnungs- und Umweltamt	6	Freiherr-vom-Stein-Straße 13 (Rathaus)	405-114
Kinderausweise	Ordnungs- und Umweltamt	4/5	Freiherr-vom-Stein-Straße 13 (Rathaus)	405-117, -158
Kindertagesstätten	Hauptamt	21/22	Freiherr-vom-Stein-Straße 13 (Rathaus)	405-124, -121
Kanalgebühren, versiegelte Fläche	Steueramt	31	Freiherr-vom-Stein-Straße 13 (Rathaus)	405-147
Krankentransporte	DRK-Krankentransport		Röntgenstraße 3, 63225 Langen	23711
Lärmbekämpfung	Ordnungs- und Umweltamt	3/9	Freiherr-vom-Stein-Straße 13 (Rathaus)	405-144, -114
Lebensbescheinigungen	Ordnungs- und Umweltamt	3/4	Freiherr-vom-Stein-Straße 13 (Rathaus)	405-117, -158
Leistungen nach SGB	Sozialamt	10/11	Freiherr-vom-Stein-Straße 13 (Rathaus)	405-112, -113
Liegenschaftsverwaltung	Bauamt	36	Freiherr-vom-Stein-Straße 13 (Rathaus)	405-132
Lohnsteuerkarten	Finanzamt Langen		Zimmerstraße 27, 63225 Langen	59101
Lokale Agenda 21	Ordnungs- und Umweltamt	3	Freiherr-vom-Stein-Straße 13 (Rathaus)	405-144

Kompetente Partner vor Ort

JOCHUM
Betonlogistik
Pumpdienst
Transporte

Jochum
Betonpumpendienst+Transporte
Marie-Curie-Str. 26
63329 Egelsbach
Telefon (0 61 03) 4 95 29
Telefax (0 61 03) 4 63 41
E-Mail: jochum-egelsbach@t-online.de
www.jochum-egelsbach.de

persönlich • zuverlässig • schnell

ETZLER
Sanitär- und Heizungsbau GmbH

Meisterbetrieb für die Installation von Gas, Wasser und sanitären Anlagen in Neu- und Altbauten

Gasheizungsbau
Regenwassernutzung • Solartechnik
Scheitholz- und Pelletsanlagen

Service • Wartung • Kundendienst

Bahnstraße 12 • 63329 Egelsbach • Tel. 0 61 03 - 4 93 74 • Fax - 4 63 30



Was erledige ich wo?

In Sachen	Welches Amt	Zi.-Nr.	Anschrift	Telefon 06103/
Märkte/Feste/Ausstellungen	Ordnungs- und Umweltamt	8	Freiherr-vom-Stein-Straße 13 (Rathaus)	405-116
Mahn- u. Vollstreckungswesen	Gemeindekasse	41	Freiherr-vom-Stein-Straße 13 (Rathaus)	405-137
Meldebescheinigung	Ordnungs- und Umweltamt	4/5	Freiherr-vom-Stein-Straße 13 (Rathaus)	405-117, -158
Müllabfuhr	Ordnungs- und Umweltamt	2	Freiherr-vom-Stein-Straße 13 (Rathaus)	405-118
Müllgebühren	Steueramt	38	Freiherr-vom-Stein-Straße 13 (Rathaus)	405-123
Nachbarschafts-angelegenheiten	Ordnungs- und Umweltamt	6	Freiherr-vom-Stein-Straße 13 (Rathaus)	405-114
Namensänderungen	Standesamt	10/11	Freiherr-vom-Stein-Straße 13 (Rathaus)	405-112, -113
Naturschutz	Ordnungs- und Umweltamt	3	Freiherr-vom-Stein-Straße 13 (Rathaus)	405-144
Obdachlose	Ordnungs- und Umweltamt	6/7	Freiherr-vom-Stein-Straße 13 (Rathaus)	405-114, -115
Öffentlichkeitsarbeit	Hauptamt	21/22	Freiherr-vom-Stein-Straße 13 (Rathaus)	405-124, -121
Öffentlicher Personennahverkehr	Ordnungs- und Umweltamt	6	Freiherr-vom-Stein-Straße 13 (Rathaus)	405-114
Ordnungspolizei	Ordnungs- und Umweltamt	9	Freiherr-vom-Stein-Straße 13 (Rathaus)	405-170
Ordnungswidrigkeiten	Ordnungs- und Umweltamt	9	Freiherr-vom-Stein-Straße 13 (Rathaus)	405-170
Ortsgericht	Ortsgericht	11	Freiherr-vom-Stein-Straße 13 (Rathaus)	405-112, -113
Pachtwesen	Bauamt	36	Freiherr-vom-Stein-Straße 13 (Rathaus)	405-132
Passangelegenheiten	Ordnungs- und Umweltamt	4/5	Freiherr-vom-Stein-Straße 13 (Rathaus)	405-117, -158
Personalausweise	Ordnungs- und Umweltamt	4/5	Freiherr-vom-Stein-Straße 13 (Rathaus)	405-117, -158
Personenstandswesen	Standesamt	10/11	Freiherr-vom-Stein-Straße 13 (Rathaus)	405-112, -113
Polizeiliche Führungszeugnisse	Ordnungs- und Umweltamt	4/5	Freiherr-vom-Stein-Straße 13 (Rathaus)	405-117, -158
Präventionsrat	Ordnungs- und Umweltamt	6	Freiherr-vom-Stein-Straße 13 (Rathaus)	405-114
Rentenanträge	Sozialamt	11	Freiherr-vom-Stein-Straße 13 (Rathaus)	405-113
Rentenversicherung	Sozialamt	11	Freiherr-vom-Stein-Straße 13 (Rathaus)	405-113
Schiedsamt Egelsbach	Adam, Wolfgang		Kurt-Schumacher-Ring 33, Egelsbach	42628
Schwerbehinderte – Allgemein	Sozialamt	10/11	Freiherr-vom-Stein-Straße 13 (Rathaus)	405-112, -113
Verkehr	Ordnungs- und Umweltamt	7	Freiherr-vom-Stein-Straße 13 (Rathaus)	405-115



Flugplatz Egelsbach



S-Bahn



Neubaugebiet Brühl

In Sachen	Welches Amt	Zi.-Nr.	Anschrift	Telefon 06103/
Sozialwohnungen	Ordnungs- und Umweltamt	7	Freiherr-vom-Stein-Straße 13 (Rathaus)	405-115
Spendenbescheinigungen	Hauptamt	21/22	Freiherr-vom-Stein-Straße 13 (Rathaus)	405-121, -124
Spielapparate	Ordnungs- und Umweltamt	6	Freiherr-vom-Stein-Straße 13 (Rathaus)	405-114
Spielapparatesteuer	Steueramt	38	Freiherr-vom-Stein-Straße 13 (Rathaus)	405-123
Sperrmüllabfuhr	Ordnungs- und Umweltamt	2	Freiherr-vom-Stein-Straße 13 (Rathaus)	405-118
Sportanlagen (Verw.)	Hauptamt	21/22	Freiherr-vom-Stein-Straße 13 (Rathaus)	405-121, -124
Sportliche Ehrungen	Hauptamt	21/22	Freiherr-vom-Stein-Straße 13 (Rathaus)	405-124
Sportförderung	Hauptamt	21/22	Freiherr-vom-Stein-Straße 13 (Rathaus)	405-124
Straßenbeleuchtung	Bauamt	35	Freiherr-vom-Stein-Straße 13 (Rathaus)	405-133
Straßenunterhaltung	Bauamt	35	Freiherr-vom-Stein-Straße 13 (Rathaus)	405-133
Taxi	Ordnungs- und Umweltamt	2	Freiherr-vom-Stein-Straße 13 (Rathaus)	405-118
Umweltabteilung, Umweltberatung	Ordnungsamt	3	Freiherr-vom-Stein-Straße 13 (Rathaus)	405-144
Unterschriftsbeglaubigungen	Hauptamt Ortsgericht	21/22 11	Freiherr-vom-Stein-Straße 13 (Rathaus) Freiherr-vom-Stein-Straße 13 (Rathaus)	405-121, -124 405-113
Untersuchungsbescheinigung	Ordnungs- und Umweltamt	4/5	Freiherr-vom-Stein-Straße 13 (Rathaus)	405-117, -158
Unterhaltssicherung	Unterhaltssicherungsbehörde des Kreises Offenbach		Werner-Hilpert-Straße 1, 63128 Dietzenbach	06074/8180-0
Urkunden	Standesamt	10/11	Freiherr-vom-Stein-Straße 13 (Rathaus)	113
Vaterschaftsanerkennung	Standesamt	10/11	Freiherr-vom-Stein-Straße 13 (Rathaus)	405-112, -113
Vereinswesen	Hauptamt	21/22	Freiherr-vom-Stein-Straße 13 (Rathaus)	405-124
Verkehrsangelegenheiten, Verkehrsüberwachung	Ordnungs- und Umweltamt	9	Freiherr-vom-Stein-Straße 133 (Rathaus)	405-170
Verkehrsbehörde	Ordnungs- und Umweltamt	6	Freiherr-vom-Stein-Straße 13 (Rathaus)	405-114
Verkehrsplanung	Bauamt	32	Freiherr-vom-Stein-Straße 13 (Rathaus)	405-157
Volkshochschule			Rheinstraße 72 („Alte Schule“)	2027536
Wahlamt	Ordnungs- und Umweltamt	6	Freiherr-vom-Stein-Straße 13 (Rathaus)	405-114
Wehrerfassung	Ordnungs- und Umweltamt	4	Freiherr-vom-Stein-Straße 13 (Rathaus)	405-117
Wertgutachten	Ortsgericht	11	Freiherr-vom-Stein-Straße 13 (Rathaus)	405-113
Wirtschaftsförderung		19	Freiherr-vom-Stein-Straße 13 (Rathaus)	405-131
Wohngeld	Sozialamt	10/11	Freiherr-vom-Stein-Straße 13 (Rathaus)	405-112, -113



Gesundheitswesen

Name	Anschrift	Sprechzeiten	Telefon
Ärzte			
Dr. Horst Rolfes	Ernst-Ludwig-Straße 29	Mo. – Fr. 08:00 – 12:00 Uhr Mo. 15:00 – 18:00 Uhr Di. 15:00 – 18:00 Uhr Do. 16:00 – 19:00 Uhr	06103/49422 Fax: 947420
Eduard Feinweber	Bahnstraße 21	Mo. – Fr. 09:00 – 11:00 Uhr Mo. – Di. 16:00 – 18:00 Uhr Do. 16:00 – 18:00 Uhr	06103/49263
Dr. Valentin Mayer	Bahnstraße 90	Mo. – Fr. 08:00 – 10:00 Uhr Mo., Di., Do. 16:00 – 18:00 Uhr	06103/44193
Dr. medic Henriett C. Noack	Bahnstraße 79	Mo. – Fr. 08:00 – 12:00 Uhr Mo. 15:00 – 18:00 Uhr Di. 16:00 – 18:00 Uhr Do. 15:00 – 19:00 Uhr Sa. 09:00 – 12:00 Uhr	06103/49231
Heilpraktiker			
Ute Langen	Ernst-Ludwig-Straße 30	nach Vereinbarung	06103/947243
Björn Etzler	Bahnstraße 12	nach Vereinbarung	06103/45245
Helga Hagenah	Sudetenstraße 10	nach Vereinbarung	06103/940074
Ellen Stürmer	Im Kammereck 41	nach Vereinbarung	06103/44137
Gabriele Heinz	Kurt-Schumacher-Ring 77	nach Vereinbarung	06103/42306
Zahnärzte			
Josef Zahn	Mainstraße 16	nach Vereinbarung	06103/49475
Dr. Georg Strobel	Jahnstraße 11	nach Vereinbarung	06103/43295
Dr. Hans-Michael Kahl	Ernst-Ludwig-Straße 2	nach Vereinbarung	06103/947570
Christian Froberg	Kurt-Schumacher-Ring 5	nach Vereinbarung	06103/7333637
Zahntechnische Laboratorien			
Alpha-Dent	Boschring 17		06103/486810
Hartmann	Goethestraße 3		06103/8044431
Thomas Krech	Goethestraße 3		06103/43411



**Deutsches
Rotes
Kreuz**

Senioren-Zentrum

Wir bieten Ihnen einen Ort und eine Gemeinschaft, in der Sie mit Ihren Wünschen und Bedürfnissen angenommen und unterstützt werden.

DRK-Senioren-Zentrum
Egelsbach gemeinnützige GmbH
Lutherstraße 14-16 · 63329 Egelsbach
Tel.: 06103 / 20 22 13-0 · Fax: 06103 / 20 22 13-33

**Ihre Gesundheit liegt uns
am Herzen**

WERNER HERTER

Mobile
HAUSKRANKENPFLEGE

Egelsbach Langen

0 61 03-4 46 21

Kompetente und liebevolle Pflege zu Hause



Name	Anschrift	Telefon
Tierärzte		
Braun Tierklinik	Boschring 8	06103/24583
Klaus Sperling	Rheinstraße 65	06103/9241078
Tilmann Petzel	Langener Straße 21	06103/49586
Apotheke		
Egelsbach Apotheke, Pierre Theuerkauf	Ernst-Ludwig-Straße 48	06103/49677, 43966
Seniorenzentrum		
DRK Seniorenzentrum Egelsbach	Lutherstraße 14-16	06103/2022130
Massage-Praxis		
Lars Sassenfeld	Bahnstraße 19	06103/44377
Fußpflege		
Christiane Schüttrumpf	Offenthaler Straße 33	06103/45861
Vroni Grünewald	Ernst-Ludwig-Straße 19	06103/49568
Tanja Trackl	Henri-Dunant-Straße 6	06103/947953
Monika Fischer	Kurt-Tucholsky-Straße 17	06103/43249
Elke Künzel	Ernst-Ludwig-Straße 80	06103/481931
Krankengymnastik		
Gerhard Baumgardt	Schulstraße 18a	06103/44950
Jutta Egger	Bahnstraße 77	06103/46255
Lars Sassenfeld	Bahnstraße 19	06103/44377
Claus Neumann	Im Geisbaum 10	06103/8048970



**Baan Bui
Thai Massage**
Traditionelle Thaimassage
 Ernst-Ludwig-Straße 34 · 63329 Egelsbach
 Tel.: 0 61 03-202 79 06 · Mobil: 01 77-870 71 29
info@thaimassage-egelsbach.de
www.thaimassage-egelsbach.de
 Öffnungszeiten: Mo.-Fr. 10-20 Uhr · Sa. 10-18 Uhr
 und nach Vereinbarung

Heilpraktikerin
 Ute Anna Maria Langen
 • Klassische Homöopathie
 • Gestaltpsychotherapie

 Ernst-Ludwig-Str. 30, 63329 Egelsbach
 ☎ 06103 - 947243
Termine nach Vereinbarung
www.uteannamaria-langen.de

Fitness *in Egelsbach* **BK**
 ☆ Personaltraining ☆ Rückenschule ☆ Ernährungsberatung ☆ Sauna
 ☆ Solarium ☆ Zumba, Kindertanz ☆ GROSSER EIGENER KRAFTBEREICH
 ☆ ZIRKELTRAINING ☆ Fitness-Kurse ☆ Gerätetraining.
 SIEMENSSTRASSE 7 · 63329 EGELSBACH
 TEL.: 06103/46 90 722 · WWW.FITNESS-BK.DE

TIERARZTPRAXIS SPERLING

 Rheinstraße 65 · 63329 Egelsbach
www.tierarztpraxis-sperling.de
Tel. 06103 / 92 41 078
 Mo., Di., Do., Fr. 9-11 u. 17-19 Uhr
 Mi. u. Sa. nach Vereinbarung
 (Notfälle jederzeit nach
 telefonischer Anmeldung)



Soziale Fürsorge und andere gemeinnützige Einrichtungen

Bezeichnung	zuständig	Anschrift	Telefon
Deutsche Lebens-Rettungs-Gesellschaft e. V. – OG Egelsbach	Heike Zimmermann	Brandenburger Straße 28	06103/42650
Deutsches Rotes Kreuz/ Kreisverband Offenbach – OV Egelsbach	Heiko Dorst	Lutherstraße 9	06103/45578
Arbeiterwohlfahrt – OV Egelsbach	Hans-Jürgen Haas	Dresdner Straße 31	06103/44277
Kath. Kirchengemeinde, Caritas Verband	Pfarrer Tobias Geeb	Mainzer Straße 19	06103/470380

Bezeichnung	Anschrift	Sprechzeiten	Telefon
Pro familia Zweigstelle: Altenwohnheim Egelsbach Hauptstelle:	Dresdener Straße 31 Paul-Ehrlich-Straße 5, 63128 Dietzenbach		06103/44277
Sprechzeit: Wir bitten um tel. Terminvereinbarung in der Hauptgeschäftsstelle Dietzenbach, Paul-Ehrlich-Straße 5. 06074/2265			
Deutscher Guttempler Orden – Brigitte Müller-Braun	Wilhelm-Leuschner-Straße 52, 64390 Erzhausen im Bürgerhaus der Gemeinde Egelsbach	Sprechzeiten: jeden Mo. 19:00 – 20:00 Uhr	06150/991163
Suchthilfezentrum Wildhof e. V. Psychoziale Beratung und Behandlung, Fachstelle für Suchtprävention Internet: www.shz-wildhof.de	Offenthaler Straße 75, 63128 Dietzenbach	Sprechzeiten: Mo. – Do. 09:00 – 17:00 Uhr Di. 14.30 – 16.30 Uhr Fr. 09:00 – 14:00 Uhr	06074/6949616
Bürgerhilfe Egelsbach	Dresdener Straße 31		06103/947405
Frauenselbsthilfe nach Krebs e. V. Landesverband der Deutschen Krebshilfe Hessen e. V. – Heidelore Alletzheuser	Rheinstraße 95, 63263 Neu-Isenburg		06102/26688
Seniorenzentrum Pflegeheim:			
Träger: DRK-Kreisverband Offenbach	Lutherstraße 14-16		06103/2022130
Tagesstätte „Gud Stubb“	Lutherstraße 14-16		06103/2021216





Gesundheit in den **besten Händen**



DR. MEDIC HENRIETT-C.NOACK

Fachärztin für Allgemeinmedizin
Naturheilverfahren • Palliativmedizin

Bahnstraße 79 Tel. 06103-49231 info@dr-noack.de
63329 Egelsbach Fax 06103-481744 www.dr-noack.de

Wir sind gerne für Sie da



Unser Fachwissen
für Ihr
individuelles
Anliegen

med. Fußpflege
Monika Fischer
Kurt-Tucholsky-Str. 17
63329 Egelsbach
Tel. 06103-43249
Mobil 0175-3340264

Medizinische Fußpflege
sei gut zu (m)
Sandra Reuling
Dresdener Straße 25
63329 Egelsbach
06103 488786

Fachpraxis für Podologie • Medizinische Fußpflege • Lydia M. Breunig
Kurt-Schumacher-Ring 16 • 63329 Egelsbach-Bayerseich • Telefon: 0 61 03 / 5 44 77 • Mobil: 01 78 / 4 66 66 43
Termine nach Vereinbarung Mo. – Fr. 7.30 – 19.30 Uhr, Sa. 7.30 – 16.00 Uhr



Schulen

Bezeichnung	Anschrift	Telefon
Grundschule		
Wilhelm-Leuschner-Schule	Heidelberger Straße 19	06103/42505
Adolf-Reichwein-Schule kooperative Gesamtschule	Zimmerstraße 60, Langen	06103/3033690
Albert-Einstein-Schule integrierte Gesamtschule	Berliner Allee 90, Langen	06103/310380
Dreieich-Gymnasium	Goethestraße 6, Langen	06103/30339-0
Janusz-Korczak-Schule	Zimmerstraße 66, Langen	06103/976171
Erich-Kästner-Schule	Zimmerstraße 70, Langen	06103/25210
Volkshochschule Egelsbach		
Angelika Schölkopf	Geschäftsstelle: „Alte Schule“, Rheinstraße 72 Sprechzeiten: Mo. – Mi. 09:00 – 12:00 Uhr Do. 14:30 – 18:30 Uhr	06103/2027636



Schulbetreuung



Kindertagesstätte Brühl

Kindergärten, Kindertagesstätten und sonstige Einrichtungen der Jugendhilfe

Bezeichnung	Anschrift	Telefon
Kindertagesstätten		
Kindertagesstätte Bayerseich	Kurt-Schumacher-Ring 53	06103/44995
Kindertagesstätte Bürgerhaus	Kirchstraße 21	06103/486704
Kindertagesstätte Brühl	Lutherstraße 7	06103/2702310
Kindertagesstätte Forsthaus	Wolfsgartenstraße 60a	06103/49852
Kindertagesstätte Tausendfüßler	Unterm Dorf 20	06103/2024130
Kinderkrippen		
Kindertagesstätte Bayerseich	Kurt-Schumacher-Ring 53	06103/44995
Kindertagesstätte Brühl	Lutherstraße 7	06103/2702310
Voraussichtlich 2013/14		
Familienzentrum Unterm Dorf	Neubau	
Kindertagesstätte Forsthaus	Ausbau	
Kindertagesstätte Bayerseich	Ausbau	
Schulbetreuung	Heidelberger Straße 17-19	06103/2028933



Turn- und Sportstätten

Bezeichnung	Anschrift	Telefon
Sporthallen		
Dr.-Horst-Schmidt-Halle	Lutherstraße 9	06103/44210
Schulturnhalle	Freiherr-vom-Stein-Straße 15	
Sportstätten		
Sportzentrum der SG Egelsbach	Freiherr-vom-Stein-Straße 15	06103/43677
Sportplatz	Heinestraße/Am Berliner Platz	
Tennisplätze der Sportgemeinschaft Egelsbach	Im Geisbaum 1	06103/45058
Tennishalle	Büchenhöfe 1	06103/42902

Kirchen und religiöse Gemeinschaften

Bezeichnung	Name	Anschrift	Telefon
Evangelische Kirchengemeinde und ihre Werke	Pfarramt: Martin Diehl Pfarrer: Hans-Joachim Wach	Schulstraße 51 Hegelstraße 91, 63303 Dreieich	06103/49740 06103/8023412
Katholische Kirchengemeinde und ihre Werke	Pfarrer: Tobias Geeb	Mainstraße 15	06103/470380
Freireligiöse Gemeinde	Margarete Rühl	Geschwindstraße 11	06103/43542
Neuapostolische Kirche Egelsbach	Dr. Jörg Lonthoff	Ulmenweg 3, 64331 Weiterstadt	06150/181278
Der Geistige Rat der Bahai'i in Egelsbach	Karin Dimitriou	Taunusstraße 10, Egelsbach	06103/46051



Kirchplatz



Romano Ferrarese

Unfallreparatur Autolackierung

Romano Ferrarese GmbH
Kurt-Schumacher-Ring 6 · 63329 Egelsbach

Tel. 0 61 03/20 41 41 · Fax 0 61 03/4 37 46

Romano.Ferrarese@arcor.de · www.karosseriebau-romano.de



A S S

Auto Service Sarpoolaki

KFZ-Meisterbetrieb

Kurt-Schumacher Ring 4 63329 Egelsbach auto.sarpoolaki@t-online.de	Tel. 06103 / 2020570 Fax 06103 / 2706157 Mobil 0177 / 8083973
--------------------------------------------------------------------------	---------------------------------------------------------------------

FROTTEE DESIGN GERMANY GMBH

Stickerei in Egelsbach

www.frotteehaus.de



Egelsbacher Ortsvereine und Verbände Stand: April 2012

Bezeichnung	Vorsitzende(r)	Anschrift/E-Mail/Internet	Telefon 06103/
ADFC Ortsverband Langen-Egelsbach e. V.	Dr. Werner Weigand	Mierendorfstraße 40, 63225 Langen info@adfc-langen.de www.adfc-langen.de	0160/97441813
Angelverein 66 Egelsbach e. V.	Wilfried Schmidt	Schillerstraße 11, 63329 Egelsbach av@angelverein66egelsbach.de www.angelverein66egelsbach.de	43850 0170/4614007
Arbeiterwohlfahrt Egelsbach e. V.	Hans-Jürgen Haas	Heidelberger Straße 26, 63329 Egelsbach haas-egelsbach@t-online.de	42726
Arbeitsgemeinschaft Egelsbacher Körperschaften und Vereine	Wolfgang Weyand	Kurt-Tucholsky-Straße 16, 63329 Egelsbach wolfgang.weyand@t-online.de	946115
Bürgerhilfe Egelsbach e. V.	Dieter Matzke	Lessingstraße 1, 63329 Egelsbach Büro: Dresdener Straße 31, 63329 Egelsbach buergerhilfe-egelsbach@t-online.de www.buergerhilfe-egelsbach.de	42385
Bund der Vertriebenen Ortsverband Egelsbach e. V.	Egon Jury	Wolfgang-Borchert-Straße 16, 63329 Egelsbach	42877 Fax: 9888301
Country- und Westernfreunde Egelsbach e. V.	Wolfgang Weyand	Kurt-Tucholsky-Straße 16, 63329 Egelsbach wolfgang.weyand@t-online.de www.cwf-egelsbach.de	946115
Deutsche Lebens-Rettungs-Gesellschaft Ortsgruppe Egelsbach e. V.	Heike Zimmermann	Brandenburger Straße 28, 63329 Egelsbach vorstand@dlrg-egelsbach.de www.dlrg-egelsbach.de	42650
Deutsches Rotes Kreuz Ortsvereinigung Egelsbach	Heiko Dorst	Rheinstraße 35, 63329 Egelsbach DRK-Heim: Lutherstraße 7, 63329 Egelsbach kontakt@drk-egelsbach.de www.drk-egelsbach.de	43277 45578
Deutscher Gewerkschaftsbund Ortskartell Egelsbach	Hans-Jürgen Haas	Heidelberger Straße 26, 63329 Egelsbach haas-egelsbach@t-online.de	42726
Deutscher Guttempler Orden Gemeinschaft Egelsbach-Bayerseich	Brigitte Müller-Braun	Wilhelm-Leuschner-Straße 52, 64390 Erzhausen Bmueller-braun@online.de	06150/991163
Die Männer – Das Männervocalensemble Egelsbach	Jürgen Rode	Schillerstraße 23, 63329 Egelsbach info@die-maenner.de www.die-maenner.de	42364
Egelsbacher Kinderkrabbelgruppe e. V.	Stefanie Witter	Im Geisbaum 12, 63329 Egelsbach Krabbelgruppe: Kurt-Schumacher-Ring 16, 63329 Egelsbach info@egelsbacher-kinderkrabbelgruppe.de www.egelsbacher-kinderkrabbelgruppe.de	488947 46774
FC Egelsbach GALA e. V.	Reiner Schindler	Messeler Straße 1, 63329 Egelsbach reinerschindler@gmx.net	42607
FerienSpaß Egelsbach e. V.	Helmut Weigel	Im Brühl 49, 63329 Egelsbach vorstand@ferienspass-egelsbach.de www.ferienspass-egelsbach.de	42607
Förderverein Freibad Egelsbach e. V.	Hans-Georg Knoop	Kirchenrottweg 28, 63329 Egelsbach ha.ge.ko@t-online.de www.fvfe.de	45096 (auch Fax)
Freundeskreis zur Förderung der Evangelischen Kirche Egelsbach e. V.	Frank Hoffmann	Ernst-Ludwig-Straße 17, 63329 Egelsbach freundeskreis-ev-kirche@gmx.de	46660
Frauenselbsthilfe nach Krebs Landesverband Hessen e. V. Gruppe Egelsbach	Heidlore Alletzheuser	Rheinstraße 95, 63263 Neu-Isenburg alletzheuser@web.de www.frauenselbsthilfe.de	06102/26688
Förderverein Städterpartnerschaft Egelsbach e. V.	Horst Miltenberger	Erich-Kästner-Straße 38, 63329 Egelsbach staedtepartnerschaft.egelsbach@t-online.de www.fse-ev.de	49607 (auch Fax)



Bezeichnung	Vorsitzende(r)	Anschrift/E-Mail/Internet	Telefon 06103/
Frankfurter Verein für Luftfahrt e. V. von 1908 im Deutschen Aero Club e. V.	Jörg Schomaker	Schäferweg 11, 65207 Wiesbaden Flugplatz, 63329 Egelsbach buero@fvl-online.de www.fvl-online.de	49257
Freiwillige Feuerwehr Egelsbach e. V.	Regina Friedrich	Frankfurter Straße 32, 63329 Egelsbach regina.friedrich@feuerwehr-egelsbach.de www.feuerwehr-egelsbach.de	49426 Fax: 46824
Geflügelzuchtverein Egelsbach 1929 e. V.	Friedel Büsse	Langener Straße 36, 63329 Egelsbach	45613
Gemeinschaft Egelsbacher Bienenzüchter	Günter Greff	Westendstraße 23, 63329 Egelsbach bienenhof-greff@t-online.de	5013437 Fax: 43777
Geschichtsverein Egelsbach 1975 e. V.	Werner Luft	Geschwindstraße 19, 63329 Egelsbach Museum: Kirchstraße 1, 63329 Egelsbach	42844
Gewerbeverein Egelsbach e. V.	Bernhard Bauder	Unterm Dorf 5, 63329 Egelsbach info@gewerbeverein-egelsbach.de www.gewerbeverein-egelsbach.de	481868 Büro: 488881 Fax: 488619
Kaninchenzuchtverein H 112 Egelsbach e. V.	Herbert Koch Geschäftsführer: Lothar Schupp	Brionsgässchen 5, 63263 Neu-Isenburg Birkenseeweg 8, 63329 Egelsbach	06102/39134 42424
Karnevall-Gesellschaft 1937 Egelsbach e. V.	Gerold Wurm	Dresdener Straße 10, 63329 Egelsbach gerold.wurm@t-online.de www.kge.de	46193 Fax: 44898
Kerbgemeinschaft Egelsbach	Ingo Kästner	Obergasse 5, 63225 Langen vorstand@kerbgemeinschaft.de www.kerbgemeinschaft.de	0175/6312102
Kultur- und Traditionsverein Schoppepetzer e. V.		Birkenseeweg 17, 63329 Egelsbach info@die-schoppepetzer.de www.die-schoppepetzer.de	
Modellbau Club Egelsbach e. V.	Thomas Möller	Geschwindstraße 6, 63329 Egelsbach	946011
„Naturfreunde Deutschlands“ Verband für Umweltschutz, sanften Tourismus, Sport und Kultur, Ortsgruppe Egelsbach/Erzhausen e. V.	Brigitte Putz-Weller	Edith-Stein-Straße 12, 63225 Langen info@naturfreunde-egelsbach-erzhausen.de www.naturfreunde-egelsbach-erzhausen.de	29829
Obst- und Gartenbauverein Egelsbach e. V.	Albert Rosenberger	Brandenburger Straße 53 rosenb12@arcor.de	42601
Reisetaubenzuchtverein „GUT FLUG“ Egelsbach	Manfred Stanik	Friedrich-Ebert-Straße 96, 63225 Langen	74542
Reitsportclub Egelsbach e. V.	Gitta Blaschke	Stettiner Straße 3, 63225 Langen	43079
Reit- und Fahrverein Egelsbach e. V.	Stefanie Beck	Bahnstraße 8, 63303 Dreieich	
Reit- und Freizeit-Club Egelsbach e. V.	Renate Boll	Margarethenstraße 5, 63329 Egelsbach vorstand@rfc-egelsbach.de www.rfc-egelsbach.de	0151/17324503
Sängervereinigung 1861 Egelsbach e. V.	Hans Becker 2. Vorsitzender: Hans Müller	Thüringer Straße 6, 63329 Egelsbach Theodor-Heuss-Straße 14, 63329 Egelsbach hans.mueller38@arcor.de	45616
Saunaverein Egelsbach	Peter Friedrichs	Heckenweg 28, 63303 Dreieich	45846

Hermann Müller GmbH

- Maler- und Tapezierarbeiten
- Trockenbau
- Putz- und Stuckateurarbeiten
- Vollwärmeschutz

Im Geisbaum 12 · 63329 Egelsbach · Tel.: 06103 42480
Fax: 06103 43715 · www.hermann-mueller-gmbh.com



Egelsbacher Ortsvereine und Verbände

Bezeichnung	Vorsitzende(r)	Anschrift/E-Mail/Internet	Telefon 06103/
Sportgemeinschaft Egelsbach 1874 e. V. -Hauptvorstand-	Edgar Karg Stellv. Vorsitz: Wolfgang Adam Stellv. Vorsitz: Albert Rosenberger	Langener Straße 1, 63329 Egelsbach Kurt-Schnumacher-Ring 33, 63329 Egelsbach Brandenburger Straße 53, 63329 Egelsbach sgegelsbach@gmx.de www.sgegelsbach.de	43622
Abteilungen der SGE:			
■ Badminton	N.N. Verantwortl. zzt. SGE-Vorstand	badminton@sgegelsbach.de	43622
■ Boxen	Jens Gaußmann	Birkenseeweg 11, 63329 Egelsbach etiketten@gmx.net	3867985
■ Cricket	Igbal Nizami	Pfortenstraße 1, 60386 Frankfurt	0177/5489430
■ Fußball	Michael Lama	Schulstraße 46, 63329 Egelsbach Mlama@web.de	3002130
■ Handball	Alexander Horn	Schleiderwiese 10, 63329 Egelsbach alexander.horn2@gmx.de	44167
■ Judo	Iris Jaron	Schillerstraße 63, 63329 Egelsbach info@sge-judo.de	404836
■ Leichtathletik	Christian Ritzka	In der Mittelgewann 9, 63329 Egelsbach christian.ritzka@googlemail.com	2701219
■ Rollsport	Andreas Sobolew	Auf der Höhe 9b, 63329 Egelsbach Rollsport@sgegelsbach.de	0178/4139603
■ Ski – Wandern – Freizeit	Bernd Fischer	Odenwaldstraße 210, 65760 Eschborn swf@sgegelsbach.de	06196/954939
■ Spielmanns- und Musikzug	Wolfgang Schroth	Außerhalb 86, 63329 Egelsbach blasorchester-egelsbach@gmx.de	90200
■ Tennis	Marc Lohse	Kiefernweg 25, 64390 Erzhausen marclohse@t-online.de	170134
■ Tischtennis	Carsten Schulz	Schillerstraße 44, 63329 Egelsbach woodyundmehr@t-online.de	4590794
■ Triathlon	Andreas Chantre	Mainzer Straße 26, 63329 Egelsbach chantre26@arcor.de	481919
■ Turnen	Martina Ziegler	Ernst-Ludwig-Straße 25, 63329 Egelsbach turnen@sgegelsbach.de	2007842
■ Volleyball	Hendrik Müller	Langener Straße 44, 63329 Egelsbach hendrik-mueller73@gmx.de	5094718
1. Schützenverein Egelsbach 1959 e. V.	Lothar Faatz	Ernst-Ludwig-Straße 83, 63329 Egelsbach info@schuetzen-egelsbach.de www.schuetzen-egelsbach.de	501266
Schutzgemeinschaft Deutscher Wald e. V. Ortsverband Langen-Egelsbach	Dietmar Donner	Konrad-Adenauer-Straße 15, 63225 Langen ed.donner@t-online.de www.sdw-ov-langen-egelsbach.de	24361
Sozialverband VdK Hessen/Thüringen/Frankfurt Ortsverband Egelsbach	Rita Schäfer	Schillerstraße 69, 63329 Egelsbach ov-egelsbach@vdk.de	45827
Tanzsport-Club 1971 Egelsbach e. V.	2. Vorsitz: Georg Wiederhold	Südliche Ringstraße 191, 63225 Langen g-wiederhold@gmx.de www.tsc-egelsbach.de	26661
Tierschutzverein Langen/Egelsbach e. V.	Conny Mahler	Dieburger Straße 56a, 63225 Langen info@tierschutz-langen.de www.tierschutz-langen.de	929532



Bezeichnung	Vorsitzende(r)	Anschrift/E-Mail/Internet	Telefon 06103/
Tier-Rettungs-Dienst-Frankfurt e. V.	Petra Franci 2. Vorsitzende: Corinna Michaelis	petra.franci@tierherberge-egelsbach.de Außerhalb 30, 63329 Egelsbach corinna.michaelis@tierherberge-egelsbach.de www.tierherberge-egelsbach.de	4936
Verband der Kriegs- und Wehrdienststopfer, Behinderten und Sozialrentner Deutschlands e. V., Ortsgruppe Egelsbach (VdK)	Rita Schäfer	Schillerstraße 69, 63329 Egelsbach	45827
Verein der Hundefreunde Egelsbach e. V. 1926	Walter Pohl	Rheinstraße 60, 63329 Egelsbach	49329
Verein für Jugendsozialarbeit und Jugendkulturförderung Rhein-Main e. V.	1. Vorsitzende: Martina Müller Geschäftsführer: Uwe Herzog	Geschwindstraße 36, 63329 Egelsbach martina-verein@t-online.de Hegelstraße 2-4, 63303 Dreieich uwe@jugend-rhein-main.de www.jugend-rhein-main.de	67639 o. 0179/6911829
Vogelschutz- und Zuchtverein 1970 Egelsbach e. V.	Klaus Sperling	Auf der Trift 4, 63329 Egelsbach vogelschutz_und_zucht@yahoo.de	20171
Waldkindergarten Langen-Egelsbach e. V.	Dagmar Neudorf	Karlsbader Straße 8, 63329 Egelsbach info@waldkindergarten-egelsbach.de www.waldkindergarten-egelsbach.de	
World Care e. V.	Marcus Finster	Offenthaler Straße 1, 63329 Egelsbach info@worldcare.de	486969
Politische Parteien und Gruppen			
SPD-Ortsverein Egelsbach	Daniel Görich	Kurt-Schumacher-Ring 18, 63329 Egelsbach	947216
CDU-Gemeindeverband Egelsbach	1. Vorsitzender: Dr. Stefan Langer 2. Vorsitzender: Rolf Höhme	Höhnweg 1b, 63329 Egelsbach stefan.langer@onlinehome.de Erich-Kästner-Straße 26, 63329 Egelsbach info@cdu-egelsbach.de Postfach 11 62, 63323 Egelsbach	o. 0172/3625753 49128
Bündnis 90 / Die Grünen Ortsverband Egelsbach	1. Sprecher: Harald Eßer 2. Sprecherin: Birgit Alt	Leipziger Straße 23, 63329 Egelsbach harald.esser@gruene-egelsbach.de Bertholt-Brecht-Straße 16, 63329 Egelsbach birgit.alt@gruene-egelsbach.de postfach@gruene-egelsbach.de www.gruene-egelsbach.de	44677 o. 47956
F.D.P. – Ortsverband Egelsbach	Dr. Katarzyna Ritschel	Brückengärten 1, 63329 Egelsbach	50270
Wahlgemeinschaft Egelsbach	Manfred Müller	In den Obergärten 19, 63329 Egelsbach manfred.mueller@wge-egelsbach.de	44714
Die Linke – Die Linkspartei	Erwin Simon	Dieburger Straße 14, 63225 Langen	929389
Kirchen / Religionsgemeinschaften			
Der Geistige Rat der Bahai' in Egelsbach	Katrin Dimitriou Ilknur Naimi	Taunusstraße 10, 63329 Egelsbach Sudetenstraße 7, 63329 Egelsbach egelsbach@bahai.de www.bahai.de/egelsbach	46051 943109
Evangelische Kirchengemeinde Egelsbach	Christina Eckert	Marie-Curie-Straße 10, 63329 Egelsbach	46226
Freireligiöse Gemeinde Egelsbach	Margarte Rühl	Geschwindstraße 11, 63329 Egelsbach heinz.becker.egelsbach@arcor.de	43542
Katholische Kirchengemeinde St. Josef Egelsbach/Erzhausen	Pfarrer: Tobias Josef Geeb	Mainstraße 15, 63329 Egelsbach pfarramt@kath-kirche-egelsbach.de www.kath-kirche-egelsbach.de	470980 Fax: 470388
Neuapostolische Kirche	Dr. Jörg Lonthoff	Ulmenweg 3, 64331 Weiterstadt joerg@lonthoff-web.de www.nak-egelsbach.de	181278



Versorgung

Bezeichnung	Anschrift	Telefon
Gas, Wasser und Strom		
Stadtwerke Langen GmbH	Weserstraße 14, 63225 Langen	06103/5950
Stadtbuslinie Langen/Egelsbach		
Stadtwerke Langen GmbH	Weserstraße 14, 63225 Langen	06103/5950
Sammeltaxi		
Stadtwerke Langen GmbH	Weserstraße 14, 63225 Langen	06103/52000

Banken und Sparkassen

Bezeichnung	Anschrift	Telefon
Sparkasse Langen-Seligenstadt, Zweigstelle Egelsbach	Ernst-Ludwig-Straße 45 Öffnungszeiten: Mo. – Fr. 8:00 – 12:30 Uhr Mo., Di., Fr. 14:00 – 16:30 Uhr Mi. 14:00 – 15:30 Uhr Do. 14:00 – 18:00 Uhr Fr. 14:00 – 16:30 Uhr	06103/94090
Frankfurter Volksbank eG	Bahnstraße 62 Öffnungszeiten: Mo. – Fr. 8:00 – 12:00 Uhr + 14:00 – 16:00 Uhr Do. 8:00 – 18:00 Uhr Sa. 10:00 – 12:00 Uhr	06103/94060
Volksbank Dreieich eG, Zweigstelle Egelsbach	Ernst-Ludwig-Straße 62 Öffnungszeiten: Mo. – Fr. 8:00 – 12:30 Uhr Mo. + Do. 14:00 – 18:00 Uhr Di. + Fr. 14:00 – 16:00 Uhr	06103/954470

Sonstiges

Bezeichnung	Anschrift	Telefon
Kfz-Anmeldung		
– Außenstelle Langen	Rathaus, Südliche Ringstraße 80 Öffnungszeiten: Mo. – Fr. 8.00 – 12.00 Uhr Di. + Do. 14.00 – 18.00 Uhr	06103/203652
Kfz-Schein-Umschreibungen		
bei Umzügen innerhalb von Egelsbach oder des Kreises OF	Freiherr-vom-Stein-Straße 13 (Rathaus), Zi. 3-5	06103/405-158, -117, -116

Notruftafel



Bezeichnung	Telefon
Allgemeiner Notruf Polizei	110
Allgemeiner Notruf Feuerwehr/Rettungsdienst/Notarzt	112
Feuerwehr Egelsbach	06103/49222
Stadtwerke Langen Notdienst (Gas-, Wasser-, Stromversorgung)	06103/595-148
Gemeinde Egelsbach Bauhof (Bereitschaftsdienst)	0175/2915336



Freiwillige Feuerwehr Egelsbach



Evangelische Kirche



